DIARIO DE LA MAÑANA
FUNDADO EN EL AÑO 1863
ÓRGANO DE LAS CLASES PRODUCTORAS
Director: JUAN ANDRES RAMIREZ

EL SIGLO

COLABORADORES
Doctor Carlos María de Pena
" Martín C. Martínez
" José Irureta Goyena

Los colaboradores no tienen solidaridad con las opiniones de la Dirección, ni ésta con las que aquellos emitan.

Año LI.—Núm 15.016 — Montevideo, Jueves 24 de Setiembre de 1914 — Redacción y Administración, Rincón 583 al 587

EL SIGLO

TARIFA DE SUSCRIPCION

Capital é interior
Por un mes adelantado. $ 1.00
" seis meses adelantados " 5.50
" un año adelantado . " 10.00
Ejemplar del día, 4 centésimos.
Números atrasados del mes, 0.20.

Correspondencia á salir

ORTEGA, inglés, para Santos, Río de Janeiro, San Vicente, Las Palmas, Lisboa, Leixoes, Vigo, Coruña, La Rochella, Pallice y Liverpool, saldrá el 24 del corriente.

La correspondencia se recibirá en Central hasta las 9 p. m., para la Recomendada (día 23) y 10 p. m. del mismo día para la ordinaria.

Itinerario provisorio de trenes

Central á Mercedes: lunes, miércoles y viernes.
Mercedes á Central: martes, jueves y sábados.
Central á Colonia: domingos y jueves.
Colonia á Central: lunes y viernes.
Central á Rivera, con combinación al Ferrocarril Midland: martes, jueves y sábados (tren nocturno).
Rivera á Central, con combinación del Ferrocarril Midland (tren nocturno): domingos, miércoles y viernes.
Central á Río Negro: lunes, miércoles, viernes y sábados.
Río Negro á Central: martes, jueves, sábados y domingos.
Central á Melo y Treinta y Tres: lunes y jueves.
Melo y Treinta y Tres á Central: martes y viernes.
Central á Nico Pérez: miércoles y sábados.
Nico Pérez á Central: jueves y domingos.
Central á Maldonado: domingos, martes y jueves.
Maldonado á Central: lunes, miércoles y viernes.
Central á La Sierra: sábados.
La Sierra á Central: martes, jueves, sábados y domingos.

NAVEGACION INTERIOR DEL RIO NEGRO Y LAGUNA MERIM

Salidas de Paso de los Toros para San Gregorio de Polanco, los días 1, 6, 10, 15, 20 y 26, á las 3 p. m.
Salidas de Paso de los Toros para Paso de Ramírez, los días 1, 10 y 20.
Salidas de Paso de los Toros para Paso de la Laguna, los días 1, 10 y 20 á las 3 p. m.
Regresos de Paso de la Laguna 4, 13 y 23, á las 6 a. m.
De Paso Ramírez los días 4, 13 y 23 á las 10 a. m.
De San Gregorio de Polanco, los días 5, 8, 14, 17, 24 y 27, á las 5 p. m.

Linea entre Paso de los Toros y Mercedes

Salidas de Paso de los Toros los días 7 y 21, á las 7 a. m., á Paso Porrúa.
Salidas Paso Porrua á Paso Palmar, los días 8 y 22, á las 12 a. m.
Salidas Paso Palmar á Mercedes, los días 9 y 23, á las 9 a. m.
Regresos de Mercedes á Paso Palmar 12 y 26, á las 5 a. m.
Paso Palmar á Paso de la Barra, días 13 y 27, á las 9 a. m.
Paso de la Barra á Paso Porrúa, días 14 y 28, á las 5 a. m.
Paso Porrua á Paso de los Toros 15 y 29, á las 5 a. m.

Navegación Laguna Merim

Salidas: De Puerto de Gómez para Santa Victoria, San Luis y San Miguel, días 1 y 16, á las 4 a. m.
De Puerto Gómez á Artigas, días 9 y 24, á las 3 p. m.
Regresos: San Luis á San Miguel, días 3 y 18.
San Miguel á Santa Victoria, días 5 y 20.
Santa Victoria á Artigas, días 6 y 21.
Artigas á Puerto Gómez, 12 y 27.
3941.

ESPECTACULOS

SOLIS—Gran compañía dramática española.—Hoy jueves 24, á las 8.45: EL CHIQUILLO; LOS IGNORADOS.

Precios de las localidades—Palcos bajos, balcones, sin entrada, $ 2.50; Id altos sin entrada, 1.50; Sillón de platea con entrada, 0.60; Tertulias balcón con entrada, 0.60; Id alas, id id, 0.50; Entrada general, 0.40; Palcos de cazuela, 0.50; Lunetas de cazuela con entrada, 0.25; Delantera de paraíso, id id, 0.25; Entrada de cazuela, 0.15; Id de paraíso, 0.15.

URQUIZA—Gran tournee del eminente actor Francisco Morano.—Hoy jueves 24, á las 8.45 p. m.: PAPA LEBONNARD.

Precios de las localidades: Palcos avant-scene sin entrada, $ 6.00; Id bajos y balcones, 4.00; Id cazuela, 2.50; Sillones de platea con entrada, 1.00; Tertulias balcón id id, 1.00; Entrada á palco, 0.60; Delantera de cazuela con entrada, 0.40; Id de paraíso, 0.40; Entrada de cazuela, 0.30; Id de paraíso, 0.30.

18 DE JULIO — Compañía Fons-Velasco.—Hoy jueves 24, á las 8 p. m.: LOLA MONTES; LOS HOMBRES ALEGRES; EL PRINCIPE CARNAVAL; EL MONAGUILLO.

Precios de las localidades—Por sección sencilla: Palcos avant-scène sin entrada, $ 1.20; Id bajos y balcones id id, 1.00; Sillones de platea con entrada, 0.30; Tertulias balcón id id, 0.30; Entrada general, 0.20.—Funció nentera: Palcos de cazuela, $ 1.00; Delantera de cazuela con entrada, 0.30; Id de paraíso id id, 0.30; Entrada de cazuela, 0.20; Id de paraíso, 0.20.

CASINO—Espectáculo de variedades. Función todas las noches, con variados programas. Los domingos y días festivos, matinée.

ROYAL—Espectáculos de variedades. Función todas las noches, con variados programas.

AVISOS ECONOMICOS

Hasta 20 palabras, á $ 0.30 por tres publicaciones

SE ALQUILA barraca con piezas escritorio, superficie 1.000 metros. Avenida General Rondeau N.o 1797, esquina Nueva York. Darán razón: calle Alejandro Chucarro 42 (Pocitos). 4118-Oct.24.

MAISON HAMMERLY (de Hammerly y señora Dupuy de Hammerly), se trasladaron de Constituyente 1944 á calle Andes esquina Maldonado (altos). 4104-Set.25.

MAPA DE EUROPA, grande (95 x 75), en colores, 90 centésimos. A campaña: remitiéndolo por correo, certificado, $ 1.10. Librería F. Ibarra, Rincón 601. 4111-set.25.

LOCAL de 32 metros por 5, para depósito ó taller, se alquila en $ 14.00. Ver, Colonia 1689. 4107-Set.25.

$ 150.000 entréganse á caballero serio que despose señorita 17 años, elegante instruída; evitar escándalo social, casilla 398 Montevideo (franqueo respuesta). 4112-set.25.

30.000 $ PARA Hipoteca

En una ó dos partidas. Ofrezco para fincas ubicadas excepcionalmente y que representen indiscutible garantía. — Plazo tres años. No trato con intermediarios.—JENTSCHIK, Misiones, 1482.
4114-h.n.o.

DINERO HIPOTECA — Tengo diversas partidas. Interés corriente. Jentschick, Misiones 1482. 4058-h.n.o.

ALQUILO casa nueva de altos, 5 piezas, todas comodidades. Charrúa y Timbó. L. Vázquez. Ituzaingó 1344. . 4106-Set.25.

SE DESEA tomar profesor de francés ó inglés para leer libros dos horas por día; indicar pretensiones. Poste restante A. P. R. 4093-Set,26.

ALQUILO hermoso local nuevo con grandes vidrieras, aparente para farmacia, tienda ó cualquier negocio; á más una casa de altos 1er. piso. Cerrito 301 esquina Colón (asfaltado). 4091-Set,27.

ARMARIOS, COCINA, ESTERAS, bancos, biombos, escaleras, mesas, Sillas, sillones, pizarrones, canastas, juguetería quincallería. Gran Bazar Enciclopédico. 1616 Avenida La Paz N.o 1622. 4098-S.27.

IDIOMAS—Inglés, francés y alemán, se dan lecciones á domicilio. Precios módicos. Dirigirse por carta: Idiomas Hotel Alsina, Andes 1449. 4096-S.24.

VIUDAS, señoritas y caballeros! ¿Deseáis casaros ventajosamente? escribir (franqueando respuesta) Apartado 398, Montevideo. Gran seriedad y absoluta reserva. 4101-Set.24.

REPARACIONES de toda clase de máquinas de escribir, en 6 horas, 3 pesos. Trabajo garantido. Segul. Washington 217. Departamento 66. 4081-Set.24.

INSTITUTO de Práctica Comercial, Teneduría, Caligrafía, Idiomas, Máquina. Mensualidad 3 pesos. Individuales 6. Preparación para contabilidades especiales, bancos. Misiones 1528. 4079-Oct.2..

POLIZAS DE SEGUROS—Las tramita gratuitamente Jentschik. Misiones 1482. 4060-h.n.o.

VALES AMORTIZABLES—Jentschik tramita solicitudes con instituciones bancarias por módica comisión. Misiones 1482. 4059-h.n.o.

PINTURA y blanqueos de casas. Paysandú 1776. 4049-Oct.16.

ARRIENDASE 67 hectáreas campo inmediaciones Pando. Banco Supervielle. 4371-h n.o.

CAMPO — Pastoreo ó labranza, arriéndanse 900. Departamento Flores, inmediato Estación. Poblaciones, aguadas, etc. Tratar: Montevideo, Camino Millán 580. 4092-Ob.8.

OJO—Señores capitalistas, dinero sobre hipoteca, se necesitan cantidades grandes y chicas, garantía y ubicación de lo mejor, se paga buen interés.—"La Propiedad", Cerrito 448, esq. Misiones. 4000-Sb.24.

A LOS COLOCADORES DE DINERO, se les ruega quieran comunicar las cantidades disponibles para hipoteca á Jentschick, Misiones 1482. No se les cobra comisión, pudiendo también hacer las operaciones con los escribanos de su confianza. 4017-h.n.o.

SEÑORITA BACHILLER da lecciones para niños en su casa ó á domicilio. Prepara para ingreso. Dirigirse por carta á A. L., á este diario. 3335-h.n.o.

HERNIAS (QUEBRADURAS)—Se curan radicalmente mediante el Braguero Regulador. Fajas para hombres y señoras.—Porta Hnos, Buenos Aires 404 n|n. 473-pte.

MACHADO, masajista. Paysandú 1293. 3808-Dbre.14.

CASA para negocio, se alquila, Mercedes y Río Negro. Razón, Río Negro número 1456. 4142-h.n.o.

AU PETIT HOTEL con frente al Parque Urbano y con entradas por Gonzalo Ramírez 2121 y San Salvador 2118, tiene piezas amuebladas con todo confort, da pensión y lleva viandas á precios que no admiten competenciacia. Gran salón comedor para banquetes y reservados para familias. Casa seria y de confianza. 1000-fb.28-1915

HUMEDAD EN LAS PAREDES—Juan A. Baroffio, calle Durazno 1139. Teléfono La Uruguaya N.o 775 (Cordón). 1584-pte.

PROFESIONALES

ABOGADOS

JACINTO CASARAVILLA y JUAN ANDRES RAMIREZ—Abogados—Estudio: Rincón núm. 461. 255-pte.

ESCRIBANIA DEL Dr. EDUARDO ROUBAUD, Sarandí 316. Casa particular: Avenida La Paz 1110. Teléfono: La Uruguaya 2251.

JUAN PEDRO RAMIREZ y WASHINGTON BELTRAN—Abogados—Han establecido su estudio en la calle Rincón 485, haciéndose cargo del que perteneció al doctor José Pedro Ramírez. 2361-pte.

PEDRO MANINI RIOS—Ha reabierto su estudio de abogado, Colonia 1060. 412-pte.

JOSE IRURETA GOYENA y CARLOS VAZ FERREIRA—Abogados—Buenos Aires 588. 3196-pte.

DOCTOR GABRIEL TERRA—Ha trasladado su estudio á la calle Zabala núm. 1405 n|n. 239-pte.

FEDERICO ESCALADA—Abogado—Tiene su estudio en la calle Rincón número 430, antes número 31a, entre Misiones y Zabala.—Horas: de 10 á 12 m. y de 1.30 á 4 p. m.—Teléfono: La Uruguaya 1116 (Central). 530-pte.

ANTONIO M. PITTALUGA—Abogado—Estudio: Sarandí 444. 796-pte.

CARLOS E. GURMENDEZ—Estudio: 25 de Mayo 398.

EDUARDO ACEVEDO—Ha trasladado su estudio á la calle Treinta y Tres núm. 1366.

SEBASTIAN PUPPO—Abogado—Estudio: Rincón 688—Domicilio: Colonia núm. 1982. 1967-pte.

PABLO DE MARIA, JUAN JOSE AMEZAGA—Abogados — Estudio: 25 de Mayo 544. Horas: 9 á 11 y de 1 á 4 p. m. 1054-pte.

LUIS MELIAN LAFINUR y MANUEL CAÑIZAS—Abogados. Estudio: calle Solís núm. 1508. 3593-E.31.

BLANCO ACEVEDO, PABLO—Abogado—Treinta y Tres 1386. 3262-pte.

JUAN CARLOS GOMEZ HAEDO Y ROMAN LEZAMA MUÑOZ—Abogados. Estudio: calle Zabala 1374. 3948-Oct.2.

ARQUITECTOS

BALDOMIR y SAMBUCETTI—Arquitectos contratistas—Estudio: Joaquín Requena 1221. Teléfono La Uruguaya 1824 (Cordón)—Montevideo. 2074-pte.

ARTEAGA, MARTORELL y LASALA—Arquitectos-ingenieros. Alzaibar 1313. Teléfono: La Uruguaya 1506 (Central). 3426-pte.

ACOSTA Y LARA y GUERRA—Arquitectos-ingenieros — CAYETANO CARCAVALLO, ingeniero—Estudio: calle Bartolomé Mitre 1314. Proyectos, dirección y ejecución de obras, peritaje, tasaciones, proyectos y construcciones en cemente armado. 380-pte.

RUIZ NADAL Y GALFETTI—Arquitectos contratistas. Oficinas: calle Río Negro núm. 1445, esquina Mercedes. Teléfono: La Uruguaya 690 (Central). 2362-pte.

ELZEARIO BOIX—Arquitecto. Ha trasladado su estudio á la calle Colonia 1139. Teléfono: La Uruguaya número 1561 (Cordón). 4291-pte.

C. LERENA JUANICO y R. LERENA ACEVEDO—Arquitectos—Plaza Libertad 1143—Teléfono núm. 2667 (Central). 4183-pte.

CONTADORES

CELESTINO J. RISSO—Contador Público. Tramitaciones de juicios sucesorios, particiones y asuntos comerciales. Bartolomé Mitre 1535. 4058-pte.

EMPRESA CONSTRUCTORA DE MAINI y MENGOTTI, dirigida por el ingeniero arquitecto Américo E. Maini. Profesor de construcción de la Facultad de Matemáticas, ha trasladado su estudio á la calle Ciudadela 1274. Edificios con estructura metálica. Construcciones en general. Proyectos, direcciones, peritajes, etc.—Teléfono Uruguaya 2515 (Central). 5894-pte.

MEDICOS

DOCTOR JUAN CARLOS MUNYO—Especialista de oídos, nariz y garganta. De regreso de Viena y Berlín, ha abierto su consultorio en la calle Uruguay 961. Consultas todos los días hábiles de 2 á 4. 1341-pte.

DR. RAFAEL SCHIAFFINO—Médico—Ha trasladado su consultorio á la calle Rincón, N.o 421.—Consultas de 1 á 3 p. m., menos los Jueves y días festivos. 3788-pte.

DOCTORA PAULINA LUISI—Primera médica cirujana uruguaya. Especialista en enfermedades de señoras, niños y partos. De regreso de su gira por Europa, ha reanudado sus tareas profesionales.—Calle Río Negro 1272. Teléfono Uruguaya. 4072-pmt.

Dr. CARLOS BUTLER—Especialista. Exclusivamente Rayos Rontgen y Radium. Ha reabierto su laboratorio en la calle San José núm. 838. 1586-pte.

QUINTELA DR. ERNESTO—Boca, cuello y dientes.—Consultas de 4 á 6 p. m., excepto los sábados. Mercedes N.o 995. 2856-pte.

DR. ANTONIO CARRAU—Se dedica exclusivamente á las enfermedades de niños. Consultas todos los días, de 2 á 4, excepto los jueves. Calle Uruguay 1174. 693-pte.

DR. MANUEL QUINTELA—Oído, nariz y garganta. Consulta todos los días, menos los jueves y días feriados, de 2 á 3 p. m. La Uruguaya 823. 990-pte.

Hoteles Recomendados

MONTEVIDEO

RECOMENDAMOS EL

Grand Hotel Lanata
EN MONTEVIDEO
Dejeuner et Diner Concert todos los dias
—EL—
Hotel Victoria
EN MAR DEL PLATA
—Y LA—
Rotisserie Sportman
EN BUENOS AIRES
FLORIDA, 40 Y 43
Propietarios: Ximenez y Santamarina
3142-h.n.o.

Estación CASUPÁ
(Ferrocarril Central)

Restaurant Americano de José María Hernández.—Frente á la Estación Casupá F. C. C.—Comodidades para familias. Higiene, esmero y comodidad. 2939-h.n.o.

SAN CARLOS

Hotel Las Delicias de Manuel Rodríguez Antúñez. Es el mejor de la localidad. Precios módicos. 4052. Dic 16.

MERCEDES

HOTEL PARIS — Plaza Independencia.—De Manuel Irastorza.—Habitaciones para familias y pasajeros. Confort é higiene. Servicio de baños permanente. 3909-S.27.

SALTO

Hotel Scanavino
Calle Brasil esq. Hervidero
SALTO (R. O.)

Este establecimiento, recientemente reformado, está en inmejorables condiciones para los viajeros. Luz eléctrica, cuartos de baños, etc. Precios acomodados, á pocas horas del puerto, estaciones de ferrocarriles y oficinas públicas. 2569-30-nv.

TACUAREMBÓ

HOTEL CENTRAL De Luis Alfonso y Ca. Casa de altos y bajos. Restaurant á la Carte. Pensión $ 1.50 á 2.00. 2819-Jn.17|9.15.

FLORIDA

HOTEL ARTUCIO de Francisco E. Artucio, calle Asamblea esquina 12 de Octubre, Florida—Cuartos de baños. Pensión diaria $ 1.60. 2714-pte.

HOTEL LARA de Lorenzo Lara, calle Independencia esq. Libres. Carruajes á todas horas del día y de la noche. Prontitud y aseo. Florida. 2715 pte

RIVERA

Gran Nuevo Hotel
De GONZALEZ y Hno.

Treinta hermosas habitaciones cómodas y ventiladas, luz eléctrica y timbre en todas ellas; cuartos de baño, cocina de primer orden, pensión diaria $ 1.50. Calle Paysandú esquina Ituzaingó, Rivera. 3141-pte.

ALQUILO piezas amuebladas hospedaje para una, 0.40 diarios, con pensión 0.90. Plaza Independencia 725, Montevideo. 4087-O.20.

DENTISTAS

ANGEL GUERRA, BONAVA y CARLEVARO—Cirujanos dentistas—Consultas de 8 a. m. á 5 p. m.—Calle Arapey núm. 1396, esquina Colonia. 2776-pte.

R. RINALDI GUERRA — Dentista—Asistente á las clínicas del doctor Jarman, de Filadelfia; doctor Black, de Chicago. Ha reabierto su estudio en la plaza Independencia 1362. Consultas: de 9 a. m. á 5 p. m. 1691-pte.

ERNESTO CARDELINO—Dentista—Consultas: de 9 á 5 p. m.—Jefe de la Clínica Odontológica del Hospital de Niños. Convención 1253. 3221-pte.

BERNARDINO RODRIGUEZ—Cirujano dentista. Consultas de 9 á 11 a. m. y de 2 á 5 p. m. Calle Uruguay número 1492. 1163-ab.8.

JOHN S. BURNETT y S. SARTORI—Cirujanos dentistas—Sistema americano—Sarandí 562—Plaza Matriz—Teléfono: Uruguaya 1585. 1810-pte.

EMILIO FERRARI—Cirujano dentista. Ex-Jefe de Clínica Odontológica de la Facultad de Medicina. Consultas de 9 á 11 y de 2 á 5 p. m. Sarandí 538. 3219-pte.

ESCRIBANOS

JOAQUIN REQUENA y BRUN—Han trasladado su Escribanía al local del Juzgado Letrado de Comercio de segundo turno. 3803-pte.

ESCRIBANIA DE ANTENOR R. PEREIRA—Antenor R. Pereira—Gilberto Montero Bustamante—Escribanos, Rincón 485. 1908-pte.

PEDRO E. PINTO—Escribano—Registro de hipotecas, primera sección, Juan Carlos Gómez 1488. 3315-pte.

INGENIEROS

MULLIN Y DURAN — Ingeniero-arquitecto — Contrastista.—Misiones 1489.—Montevideo.

FOGLIA y BELLONI—Ingenieros-constructores—Han trasladado su estudio á la calle Río Negro 1456.

DR. JUAN SERVETTI LARRAYA.—Médico. — Tratamientos especiales para la cura radical del reumatismo y de la sífilis.—Horas de consulta de 1 á 3 p. m.—18 de Julio 1493. 197-pte.

HORACIO GARCIA LAGOS—Cirujía general y de señoras y de las vías urinarias. Rayos X.—De regreso de Europa, reabrió su consultorio. Canelones 883 (antes 87), de 2 á 4 p. m., excepto los jueves. 5954-pte.

DOCTOR JOSE BONABA—Jefe de Clínica Médica del Hospital Maciel. Medicina interna y enfermedades de niños. Uruguay 919. Consultas de 2 á 4, excepto los jueves. Teléfono: Uruguaya 997 (Central). 387-pte.

Dr. GHIGLIANI Epilepsia, histeria, ataques convulsivos. Trasladó su consultorio á la calle Uruguay N.o 1040, casi esquina Río Negro, T. U. 1256 (Central). Consultas de las 14 á las 16, menos sábados y feriados. 3357-pte.

EL DR. JAIME GIANNETTO especialista en oídos, nariz y garganta, abrió su nuevo consultorio en la calle Colonia 1176. 1160-pte.

DOCTOR URIOSTE J. P.—Medicina general, con preferencia enfermedad del corazón y del estómago. Ha trasladado su consultorio á la calle Rondeau 1522. Consultas de 1 á 3. Lunes, miércoles y viernes.

DR. ROBERTO BERRO—Especialista en enfermedades de niños. Médico del hospital de Niños. Ha trasladado su consultorio á la calle Ituzaingó 1461, esquina 25 de Mayo. Consultas de 1 á 3 p. m., menos jueves y feriados. Teléfono La Uruguaya 1196 (Central). 2716-pte.

MARTIRENE JOSE—Médico cirujano de niños. Se ocupa también de las enfermedades del oído, nariz y garganta en los niños. Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 1 á 3 p. m. Yí 1419. 1729-pte.

DR. FELIPE PUIG—Especialista en oído, nariz y garaganta. Consultas de 3 á 6, excepto jueves, calle San José N.o 832.

ARTURO LUSSICH—Medicina general y de niños. Cerrito 626 n|n. Consultas de 2 á 4.30, menos jueves y días festivos. 551-pte.

DR. JOSE IRAOLA—Cirujano del hospital Maciel. Ha trasladado su consultorio á la calle Florida 1424. Horas de consulta, de 1.30 á 3. Teléfono La Uruguaya 2532. 1356-pte.

DR. EDUARDO MARTINEZ—Médico-cirujano de la Facultad de París. Consultas de 1 á 3. Lavalleja N.o 1711. 261-pte.

DR. ALBERTO MAÑE—Ha trasladado su consultorio á la calle 25 de Mayo 710, casi esquina Juncal. 1385-pte.

Dr. HECTOR TALICE — Médico cirujano de las Facultades de Turín y Génova. Jefe de clínica del Hospital Maciel. Consultas de 2 á 4, todos los días hábiles. Lunes, miércoles y viernes de 8 y 1|2 á 10 p. m.—Calle 25 de Agosto 312. N.4047-pte.

DR. DELGER—Trasladó su consultorio á la calle Ituzaingó 1317, entre Sarandí y Buenos Aires.—Especialista en las enfermedades del riñón, vejiga y próstata, uretra y sífilis. Consultas todos los días, de 2.30 á 6.30. 264-pte.

DR. JAIME H. OLIVER—Profesor de la Facultad de Medicina. — Ha trasladado su consultorio á la calle Uruguay N.o 1190, entre Cuareim y Avenida Rondeau.—Consultas de 2 á 4 p. m , menos jueves y días festivos. 3132-pte.

DR. LUIS A. SURRACO—Especialista en enfermedades del riñón, vejiga, uretra y próstata. Ha abierto su consultorio en la calle Mercedes 807. Consultas de 2 á 5 p. m. 2405-pte.

ALBARRAN DOCTOR (Instituto)—Enfermedades de las vías génito-urinarias y venereo-sifilíticas, gonorreas crónicas, impotencia, espermatorrea, cistitis, nefritis, esterilidad, enfermedades de la matriz y de los ovarios, parálisis, reumatismo crónico, enfermedades de la sangre, del estómago y de la piel. Tratamiento preventivo y curativo de la tuberculosis. Consultas de 8 á 11 y de 1 á 5. Yaro 1419. 2166.

DR. ALBERTO D. ROLDAN—Interno del Sanatorio Lamas y Mondino. Jefe de Clínica del hospital Maciel. Ha abierto su consultorio en la calle Mercedes 1166. Teléfono La Uruguaya 109 (Cordón). Consultas de 2 á 4 p. m. 5664-pte.

Dr. E. BIRABEN—Especialista en las enfermedades del riñón, vejiga, próstata, uretra y venéreo sifilíticas. Consultas: de 2 á 5 1|2. Consultas nocturnas: lunes, miércoles y viernes, de 8.30 á 10. Soriano 831. Teléfono Uruguaya 203, Central. 17-pte.

DR. EDUARDO LORENZO—Especialista en las enfermedades del riñón, vejiga, próstata y uretra. De regreso de su viaje á Europa ha reabierto su consultorio en la calle Convención N.o 1332. Consultas de 2.30 á 5 p. m., excepto los jueves. 2335-pte.

DR. ENRIQUE MENDEZ—Oculista.—Trasladó su consultorio á la calle Uruguay 1223. Consultas: de 2 á 5. exceptuando los jueves. 74-pte.

DR. PEDRO J. MARTINO—Especialista en las enfermedades de los oídos, nariz y garganta. Colonia 1113. 16 pte.

DR. PASCUAL VERO — Consultas de 2 á 4.—Especialista en las enfermedades de los oídos, nariz y garganta.—Trasladó su consultorio á la Plaza Cagancha N.o 5.

DR. CAPRARIO ERNESTO — Exclusivamente enfermedades de niños. Trasladó su consultorio á la calle Río Negro 1368. Teléfono La Uruguaya 2159 (Central). 2401-pte.

DR. CANABAL—Consultas de 2 á 3.—Ha trasladado su consultorio á la calle Uruguay 1225. Enfermedades venéreas y sifilíticas. Enfermedades de la piel y del estómago. 2296-pte.

DOCTOR NOGUEIRA—Especialista en enfermedades del riñón, vejiga, próstata y uretra. Trasladó su consultorio á la calle Convención 1454, esquina Mercedes. Consultas todos los días hábiles de 3 á 5 p. m. 217-pte.

ISOLA DOCTOR OCULISTA—Profesor de la Facultad de Medicina. Trasladó su consultorio á Daymán 1378. 345-pte.

DOCTOR IMHOFF — Especialista en las enfermedades de las vías urinarias.—Rondeau núm. 1467. 2401-pte.

DR. JUAN CARLOS DIGHIERO—Profesor de Patología Médica.—De regreso de su viaje á Europa ha reabierto su consultorio.—Consultas de 1 á 4 (menos jueves y feriados). — Teléfono 1532 (Central).—Mercedes N.o 922. 2570-pte.

DR. A. VAZQUEZ BARRIERE — Oculista.—Calle Andes 1212 (antes 284). Consultas: de 2 á 5 p. m., excepción los jueves y festivos. 3720-pte.

DR. JUAN C. BRITO DEL PINO—Especialista en las enfermedades del oído, nariz y garganta. Ha trasladado su consultorio á la calle Colonia 1240, entre Cuareim y Yí. Consultas de 2 á 4, exceptuando los jueves.

DR. P. ESCUDER NUÑEZ—Medicina interna. Con preferencia enfermedades del corazón y nerviosas. Todos los días de 1 á 5. Miércoles y viernes destinados á la consulta de señoras. Río Negro 1441. Teléfono. La Uruguaya 1519. 2266-pte.

DR. MARIO ROSSI—Jefe de Clínica Quirúrgica del Hospital Maciel. Consultas de 1.30 á 3.30 p. m., excepto jueves y días feriados. Calle Cerrito 526 (numeración nueva). Teléfono La Uruguaya 1451 (Central). 2061-pte.

DR. J. J. COPPOLA—Médico del hospital Militar. Especialista en las enfermedades del oído, nariz y garganta. Horas de consulta todos los días de 2 á 4 p. m. Consultorio: Dayman 1315, entre 18 de Julio y San José.

DR. JUSTO A. TRIAY—Sierra 2440 Teléfono La Uruguaya 439 (Aguada).

Clínica Génito-Urinaria

Dres. CUENCA Y LAMAS Y FOSSATTI—Consultas de 10 á 12 m., 2 á 6 y 8 á 10 p. m. Domingos y días festivos de 8 á 11 a. m. Rincón 615. Teléfono, La Uruguaya 2049 (Central). 137-pte.

DOCTOR RUCKER—Médico oculista de la Facultad de Medicina de París. Consultas de 1 y 30 á 4. Jueves y festivos exceptuados—25 de Mayo 669.

DR. JUAN B. BADO—Especialista.—Se ocupa exclusivamente de las enfermedades del riñón, vejiga y uretra.—Consultas de 1 1|2 á 5. Rincón N.o 730. 1064-pte.

SANATORIO NAVARRO—Canelones 1371. 3818-pte.

SANATORIO ALVARIZA—Consultorio (de 3 á 4), alojamiento y asistencia por correspondencia. Especialistas en enfermedades de señoras, de niños y de la sangre. Doctor Roig de la Facultad de Madrid. 18 de Julio N.o 1277.

MASAGISTAS

HAMMERLY y señora **DUPUY DE HAMMERLY**, ex profesores en Europa. Masaje médico é higiénico y especial para adelgazar. Andes 1157, esq. Maldonado. 3478-pte.

JUDICIALES

EDICTO—Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil é Intestados de tercer turno, dictada en el expediente caratulado "Dolores Castro de Marquez Incapacidad", se hace saber al público que por auto de fecha 22 de Julio próximo pasado dictado en los autos referidos, se ha declarado en estado de incapacidad mental á la nombrada Doña Dolores Castro de Marquez, habiéndosele designado en el carácter de curador legítimo á su hijo Carlos Sixto Marquez.—Montevideo, Agosto 3 de 1914. — Eloy S. Pereira, actuario. 4068-Set.27.

EDICTO—Por mandato del señor Juez L. de lo Civil de 2.o turno, doctor Jaime Cibils Larravide, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Agustín Silva, á fin de que todos los que se consideren con derecho á sus bienes, comparezcan ante este Juzgado á deducirlos en forma, dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Montevideo, Agosto 21 de 1914.—Eduardo Díaz Falp, actuario. 3873-Oct.2.

EDICTO—Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de 2.o turno, doctor don Juan M. Minelli, interinamente á cargo del de primer turno, se hace saber al público que, por sentencia de fecha cuatro de Junio del corriente año dictada en los autos seguidos por don Fernando Riet, sobre rectificación de la partida de su bautismo, se han ordenado las siguiente: cambiar el apellido paterno que aparece Rieta por Riet que es el verdadero y el apellido materno, que está Duarte por do Carmo Marquez. Y á los efectos de la ley del Registro del Estado Civil se hace esta publicación.—Salto, Julio 28 de 1914.—Juan José Schmersow, actuario. 4094-O.8.

CONVOCATORIA—De mandato del señor Juez Letrado de Comercio de 1er. turno, doctor don Ovidio Grané, se convoca á los acreedores del "Banco Francés del Río de la Plata", para una reunión que tendrá lugar el día veintiseis del corriente mes, á las tres de la tarde, en este Juzgado, calle Rincón N.o 478. Y á los efectos del artículo 1768, título de las moratorias, del Código de Comercio, se hace esta publicación.—Montevideo, Setiembre 18 de 1914. — Avelino Javier Figares, escribano público. 4099-Set.26.

GENERALES

Banco Popular del Uruguay

AVISO

Debiendo procederse al canje de las actuales acciones de este Banco por las de la nueva emisión, se invita á los señores accionistas á que, con ese objeto, concurran á nuestras oficinas desde el día lunes 21 del corriente en adelante.—El secretario. 4066-Oct.3.

Universidad de la República

Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria

2.o LLAMADO A CONCURSO

Llámase por segunda vez á concurso para proveer por oposición, la dirección de las clases de Física (una cátedra) é **Historia Natural** (dos cátedas), en la Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria.

Las solicitudes de los aspirantes se recibirán en el local de esta Secretaría (calle Lavalleja entre Yaro y Caiguá), hasta el 10 de Diciembre de 1914. Todas las solicitudes deben ser presentadas dentro de las horas de oficina (8 á 12 y 15 á 18).

Las bases del concurso se encuentran en la Secretaría, á disposición de los interesados. — Montevideo, Setiembre 10 de 1914.—Enrique A. Cornú, secretario. 4026-Set.29.

Consejo de Administración del Puerto

Llamado á licitación para la provisión de 30 vagones para el servicio del Ferrocaril del Puerto.

Llámase á licitación pública para la provisión de 30 vagones destinados al servicio del Ferrocarril del Puerto, de acuerdo con el pliego de condiciones que se halla á disposición de los interesados, todos los días hábiles de 10 á 18 horas, en la Secretaría del Consejo de Administración del Puerto, calle Piedras N.o 385.

Las propuestas en el sellado correspondiente, se recibirán en esa Secretaría hasta el día 19 de Enero de 1915, á las 15 horas, en cuya fecha y hora serán abiertas en presencia de los interesados que concurran al acto, reservándose la Administración el derecho de aceptar la que á su juicio fuere más conveniente ó el de rechazarlas todas. — Montevideo, Setiembre 21 de 1914. 4086-Oct.6.

Vapores alemanes

Cap Vilano y Bahía Laura

Se avisa á los consignatarios de las mercaderías cargadas en estos vapores, que deben depositar en poder de los agentes que suscriben, el 5 o|o del valor de sus respectivas cargas, á título de garantía de la contribución de la avería gruesa, á consecuencia de la recalada forzosa de los vapores en Pernambuco, donde se ha dado por terminado el viaje con motivo de la guerra europea y donde los tenedores de los conocimientos deberán recibirse de sus efectos por su cuenta y riesgo.

No se autorizará la entrega de la carga en Pernambuco sin haberse hecho el depósito del 5 o|o y el reembolso de los gastos que pueda tener el vapor por la entrega de la mercadería. — Montevideo, Setiembre 18 de 1914.—Dorner y Bernitt. — Misiones 1472. 4061-Set.27.

Compañía Salus

AVISO A LOS Sres. ACCIONISTAS

Se comunica á los señores Accionistas, que desde esta fecha se empezará á pagar en el Escritorio de esta Compañía, calle Cerro Largo números 1727|29, el dividendo complementario correspondiente al segundo semestre del ejercicio 1913-1914.—Montevideo, Setiembre de 1914.

Compañía Argentina de Navegación

NICOLAS MIHANOVICH (Lda.)

LINEA ENTRE
Montevideo y Buenos Aires

SALIDAS DIARIAS

Alas 10 p. m., con los espléndidos vapores "VIENA" y "CABO CORRIENTES"
A las 7 p. m., todos los días, exceptuando los domingos "ROMA" y "MADRID"
LINEAS A COLONIA, CONCHILLAS Y CARMELO
LINEAS DEL URUGUAY, PARANA, ALTO PARANA (hasta posadas é Iguazú).
LINEAS DEL PARAGUAY Y ALTO PARAGUAY (hasta Corumbá-Brasil).
LINEAS A PUERTO MADRYN, PUNTA ARENAS Y ESCALAS

Agentes: CHRISTOPHERSEN Hnos. Calle Piedras esquina Solís.

Compañía Trasatlántica de Barcelona

Vapores correos subvencionados por el gobierno español
Servicio de telegrafía sin hilos á bordo.

Viaje en 12 días á Cádiz

El magnífico vapor-correo español

Reina Victoria - Eugenia

saldrá de este puerto el 2 de Octubre á las 10 de la noche, recibiendo carga y pasajeros para Tenerife, Cádiz, Almería, Barcelona, Vigo, Coruña, Santander y Bilbao.

El citado vapor, uno de los recientemente construídos por la Compañía Transatlántica, ha confirmado en los viajes realizados, según el unánime sentir de los señores pasajeros, poseer las sobresalientes condiciones de rapidez y comodidad, de que se hizo mención al anunciarse la inauguración de los viajes. Tanto en sus departamentos y camarotes de lujo, para una, dos y tres personas, como en sus camarotes de primera, segunda y tercera clase, satisface este vapor todas las exigencias del viajero y puede presentarse como el tipo ideal del transatlántico entre el Río de la Plata y los puertos españoles de su destino.

El vapor correo español

P. de Satrústegui

Saldrá el 17 de Octubre, directamente á los siguientes puertos: Santos, Río de Janeiro, Las Palmas, Lisboa, Vigo, Coruña, Guijón, Santander y Bilbao, recibiendo carga y pasajeros.

El citado vapor recientemente reformado posee espléndidas comodidades en departamentos de lujo, y camarotes en 1.a, 2.a y 3.a preferente y 3.a clase.

Por más informes, recurrir á sus Agentes: PEDRO FERRES Y Cía.—CALLE MISIONES N.o 1531. 3-pte.

A LOS ALMACENEROS

Todas las familias consumen los FIDEOS y PASTINES de . . .

SALUS

Los más alimenticios los más digestibles

Es para Vd. un buen negocio, tener existencia de este artículo . . .

Pídalo inmediatamente á la Compañía SALUS . . . .

BANCO DE PRESTAMOS INMOBILIARIOS

411 - 25 DE MAYO - 411

CAPITAL AUTORIZADO: $ 1.000.000

Efectúa préstamos exclusivamente hipotecarios

TASA DE INTERESES

Paga por depósitos á plazo fijo:
A 3 meses plazo fijo 5 o|o anual.
Id 6 id id id id 5 1|2 o|o anual.
Id 9 id id id id 6 o|o anual.
Id 12 id id id id 6 1|2 o|o anual.
A más meses convencional.

CAJA DE AHORROS

Recibe cualquier cantidad á retirar á la vista, pagando el cinco por ciento de interés anual, á los depósitos que hayan permanecido más de tres meses.

En cuenta corriente el 3 o|o anual.

JAIME E. NAVARRO,
Director gerente.

BANCO COMERCIAL

CERRITO 394 esq. ZABALA

ESTABLECIDO EN EL AÑO 1857

Capital autorizado . .	$ 4.000.000
Capital realizado . .	" 2.000.000
Fondo de reserva . .	" 630.000

DIRECTORIO: José Saavedra, presidente; Dr. Alejandro Gallinal, vicepresidente; Nicolás Piñeiro, Félix Ortiz de Taranco, Dr. José Irureta Goyena; Dr. José Pardo Santayana, Antonio Goicoechea, vocales.

Hasta nuevo aviso regirá la siguiente tasa de intereses:

ABONA:

En c|corriente . .	no abona interés
Depósitos á plazo fijo:	
3 meses	3 1|2 o|o anual
6 meses	4 1|2 " "
12 meses	4 1|2 " "
Caja de Ahorros:	
De $ 1 á $ 5.000 á vencer cada 3 meses .	4 o|o anual
Id id cada 6 meses .	5 " "
Por mayor plazo . .	Convencional

COBRA:

Por descubiertos en c|corriente . . .	Convencional
Por descuentos . . .	"

7-pte.

Lea las bases del gran Concurso de "El Telégrafo"

gará solamente un dividendo de 5 0|0 por todo el año, y que probablemente el ferrocarril Pacífico no pagará dividendo.

El mercado monetario no sufrió modificación.

En cuanto a los descuentos particulares, los documentos a tres meses ... 3 1|8 o|o.

...

Balances bancarios

Banco Imperial Alemán

...

Despachos Judiciales

...

COMERCIO

BOLSA

Montevideo, Setiembre 23 de 1914.

La RUEDA

Deuda Consolidada

$ 2.350	para mañana	.	64.00 0|0
2.350	idem idem	.	63.90 "
2.350	idem idem	.	63.90 "

...

de la Plata, para el servicio de intereses y amortizaciones (5 1|2 0|0 de las entradas):

Entreg. desde el 1 de Enero de 1911	$ 330.466 12
Entreg. en el mes de Agosto	» 95.858 44
Entregado hasta el 22	$ 27.634 38
Id. id. día 23 correspondiente al día 22	» 3.945 93

...

Setiembre de 1904, terminan hoy las publicaciones legales de las siguientes compra-ventas de negocios:

—Almacen de comestibles y bebidas sito en la calle Libertad 107.
Comprador: señor E. Mazza.
Vendedor: señor Avelino Fernández.

—Cigarrería y salón de lustrar sito en la calle Sarandí 435.
Comprador: señor Otto Degener.

...

Cambios y descuentos

Cotización de títulos

Valor de la propiedad

Dinero sobre Hipoteca

Registro de arrendamientos

Compra-venta de negocios

Vencimiento de licitaciones

Mercado de tasajo

Mercado de lanas

EXTERIOR

Situación financiera en Londres, París y Berlín

EL SIGLO

Montevideo, Setiembre 24 de 1914

EL TRASLADO DEL JUEZ DE MINAS

MEDIDA INCONVENIENTE

Se sabe ya, que la Alta Corte de Justicia, tiene el propósito de trasladar á la Florida al actual Juez Letrado de Minas. Sin duda que el hecho, así expuesto, ningún comentario debe provocar ya que dentro de las facultades legales de aquel poder se encuentra ésta, muy explicable por cierto, de trasladar á sus empleados de un punto á otro por razones de mejor servicio consultando siempre las necesidades sociales y oyendo á los interesados. Sin embargo, en el caso actual la medida tiene un significado especial. El Juez de Minas, no se encuentra en las condiciones de cualquier magistrado de campaña, á quien se le ofrece la oportunidad feliz de acercarse á la capital, obteniendo un traslado, que dentro del orden normal de los acontecimientos, constituiría un ascenso, vale decir, una recompensa á la labor llenada con competencia y honestidad.

Pero el traslado del doctor Berinduague puede parecer, que no revista tal carácter, aunque, como es natural, sus condiciones justificarían sobradamente aquella recompensa. El Juez de Minas mantuvo con el Ejecutivo un verdadero pleito, por los fueros del Poder Judicial, agredidos en forma desconsiderada por altos funcionarios, dependientes y delegados de aquél.

Mientras un Jefe Político, desconocía en Cerro Largo la autoridad judicial, negándose á acatar una orden de prisión librada contra determinado comisario, el Juez de Minas, encarcelaba á los empleados públicos, sindicados como los agentes mas eficaces del Ejecutivo, para sus muñequeos eletorales. Se trataba nada menos que del Intendente Municipal y del Administrador de Rentas, quienes no obstante la importancia de sus cargos, se permitieron el lujo de burlar á la justicia. Surgió entonces el conflicto. En tanto el Juez doctor Berinduague, sostenía, inspirado en disposiciones expresas del Código Penal, que le asistía el derecho de suspender á los funcionarios públicos, decretando su prisión, el Poder Ejecutivo, calificaba de absurda é inadmisible semejante tesis, tomando casi á chacota el atrevimiento de aquel magistrado.

Planteado el caso en la prensa, ésta apoyó unánimemente la opinión jurídica del Juez de Minas. A la Alta Corte de Justicia le correspondía intervenir en el conflicto y así lo hizo, pasando el asunto en vista al Fiscal. Y aquí se produjo el nuevo porrazo para el Ejecutivo: el doctor Victoriano Martínez, Fiscal de Corte, sostenía—no podía ser de otra manera—que el Juez Berinduague había procedido de acuerdo con la ley al suspender en sus funciones á los empleados administrativos que hemos nombrado, dictando luego su prisión, conforme á las resultancias del sumario que se les instruía. Y la más alta autoridad judicial aceptando en un todo las conclusiones del Fiscal, se pronunció en el mismo sentido.

La derrota sufrida por el Poder Ejecutivo, no tenía atenuantes. Entendiéndolo así, éste anunció el envío al Cuerpo Legislativo de un mensaje, pidiendo la interpretación de ...

... les, el ejercicio de la misión judicial, quedará reservado exclusivamente para los que se sientan dominados por una abnegación superior ó, lo que sería peor, para los que estuvieran dispuestos á todas las sumisiones.

El traslado del doctor Berinduague, en virtud de los antecedentes á que nos referimos, constituiría, á no dudarlo, un mal paso de la Alta Corte. Esperémos, en consecuencia, que no haga. Eseremoslo por el buen nombre de la Justicia, que vigorizaría de este modo su autoridad, un tanto debilitada por los continuos ataques que le disige el Ejecutivo, y esperémoslo, además, por el país, que tendrá oportunidad de ver así, que la emulación moral, anulada en absoluto por las incitaciones corruptoras del mandatario se encuentra amparada por otros poderes del Estado.

«No hay caso»

La concesión Moliard

Explicaciones oficiales

Confirman nuestra opinión sobre la falta de fundamento de las alarmas con que se recibe por una parte de nuestra prensa, la concesión Mollard que se discute en el Congreso argentino, las siguientes manifestaciones hechas al respecto por el Presidente señor Batlle y Ordóñez en su diario:

«Ahora bien: el proyecto sancionado por el Senado Argentino consta de una cláusula, contenida en el artículo 8.o, por la cual se faculta al concesionario á usar "de los terrenos de propiedad de la nación en cuanto sea necesario ocupar para la construcción, explotación y conservación de las obras" y á usar "en las mismas condiciones las tres islas situadas abajo del Salto Grande si son de propiedad fiscal, ó á expropiarlas si son de propiedad privada".—Esta es la cláusula que provoca el comentario airado y parece convertirse en tema de alarmantes disquisiciones de índole trascendental.—Sin embargo—y por más que creamos que debería suprimirse si se le quiere atribuir una interpretación equívoca en caso de que la concesión se realizara por considerarse útil—examinadas las cosas tales como son, no resulta en caso alguno comprometedora ó lesiva de nuestra soberanía territorial y menos capaz de determinar en el hecho usurpaciones ó invasiones atentatorias á nuestra soberanía territorial.—En todo caso, lo que resultaría, sería un defecto de presentación de parte del propio interesado.

No puede haber ninguno desde que las islas de que se habla son de propiedad nacional de nuestro país. — Esto, por su evidencia y por su indiscutibilidad, no debe dar margen á "otros comentarios. — Y hasta ahora nadie ha puesto, ni podido poner en tela de juicio nuestro derecho, con excepción de aquellos que parecen haber denunciado siquiera sea la posibilidad de un propósito contradictorio con la realidad de las cosas.—La inclusión de esa cláusula en el proyecto de concesión á estudio de la Cámara Argentina no es singular y propia de dicho proyecto.—La misma cláusula, absolutamente idéntica, aparece en el proyecto que ha sido sometido á consideración del gobierno del Brasil y del gobierno del Uruguay!—Los tres proyectos, las tres solicitudes y bases de concesión son literalmente iguales en todas sus cláusulas, sobre aquellos particulares para cada país respecto de su contribución á las obras.—Podría decirse, pues, con el mismo criterio, ligero que se aplica al proyecto presentado al gobierno argentino por el interesado, que el Brasil legisla- ...

EN LA CAMARA

SOBRE PAPELERÍA

Esta tarde celebrará sesión la Cámara de Representantes para continuar la discusión de la ley de warrants con los apéndices de las diversas emisiones proyectadas.

Decimos esto, con la salvedad de que tal vez se crucen unas cuantas mociones de prioridad, de esas á que tan afectos son los diputados de la mayoría, y que tienen la recomendable virtud de no permitir que ningún debate se lleve á efecto con la hilación requerida para que tenga seriedad.

Como recordarán tal vez nuestros lectores, el sábado quedó con la palabra el doctor Martín C. Martínez, y continuará hoy impugnando las tales emisiones. Hombre teórico y lírico, amen de un poco ignorante, no quiere reconocer las benditas excelencias de ese maná que con tanto empeño quieren asegurarse los menos, que son los más pudientes, en perjuicio de los más, que son los más necesitados.

Le seguirá en el uso de la palabra el diputado Etchevest, en defensa del maná. El otro día, sintetizando su opinión, hizo circular entre sus colegas una tarjeta con este ingenioso juego de palabras:

"Si no votamos ahora el aumento de papel, dentro de poco haremos papelones".

El doctor Salgado, según decían ayer en círculos parlamentarios, tiene también su discurso contrario al aumento de emisión.

Por su parte, el doctor Rodríguez Larreta, como lo anunció el martes á sus colegas de minoría, tiene en su poder unas veinte cartas, del corte y estilo de las que leyó cuando habló en favor de la emisión de doce millones, siendo de lamentar únicamente que también estos nuevos co- ...

La ciudad de Reims

SU POSICIÓN

...

la calle del Tambour, se ve la famosa "Maison des Musiciens", cuyas figuras tan expresivas, puestas en las ventanas, dentro de nichos, representan personajes tocando el arpa, el violín, etc.; estatuas tan interesantes para la historia de la escultura, como para la de la música en la Edad Media.

De su soberbia catedral nos hemos ocupado ya.

El Renacimiento dotó á Reims de la puerta del "Chapitre", flanqueado por torres, que da acceso al interior de la colegiata y cuyas antiguas puertas de madera están actualmente en el Liceo. En la calle del Mare existe un hotel cuyo patio interior está dotado de frisos y recuadros esculpidos, representando maravillosamente escenas de torneos.

La casa municipal, debida al arquitecto remo Jean Bonhomme y á su conciudadano, el escultor Nicolás Jacques, fué principiada en 1627. Las obras se interrumpieron en 1636. El ala derecha data de 1825; las otras son debidas al arquitecto M. Brunette, quien las construyó en 1882. La fachada, de puro estilo Luis XIII y que está rematada por un lijero "campanile", ofrece un aspecto armonioso é imponente.

Instituciones

En ese vasto edificio funcionan, además de los servicios municipales, la biblioteca y los museos de pintura, escultura y arquitectura, así como uno notabilísimo de antigüedades.

El arte lírico y el dramático tienen su templo en el teatro, notable por su pórtico, construído en 1867 de acuerdo con los planos del arquitecto remo Alphonse Gosset.

Como instituciones que han merecido atención especial, hay que citar la de los servicios hospitalarios, en dos locales en los que la suntuosidad se hermana con la última palabra de la arquitectura peculiar á edificios de esa índole: el hospital civil y el general.

Industria y comercio

...

Las presas de guerra en el reino de Bélgica

Un decreto del gobernador militar de Amberes

...

lo que se refiere á mercaderías inflamables ó perecederas; velar para impedir se lleven ó deterioren las mercaderías;

3.o Entregar á la autoridad militar, mediante requerimiento, toda mercadería enemiga y asegurar la entrega á los interesados de recibos, atestiguando el requerimiento y el importe de la indemnización correspondiente, la que será pagada por el Tesoro Público en el momento de la conclusión de la paz;

4.o Asegurar la entrega á los interesados de las mercaderías neutrales y resolver, bajo reserva, de la competencia de los tribunales, todas contestaciones que puedan surgir á este propósito.

Art. 3.o Todo interesado podrá requerir, si lo cree conveniente, á cada una de las operaciones submuneris 1.o, 2.o y 4.o arriba mencionadas, la intervención del Cónsul ó Vice-cónsul de su nacionalidad. Los interesados de nacionalidad enemiga podrán requerir la intervención del Cónsul de la Nación que se ha encargado de prestarles auxilios.

Art. 4.o El presente decreto tendrá fuerza inmediatamente y será comunicado urgentemente á los diversos servicios, así como á los cónsules y vice-cónsules que ejercen en Amberes.

Uno de los vapores apresados en el puerto de Amberes que traen carga con destino á Montevideo es el alemán "Wartburg", de la compañía Hansa.

El Ministerio de Relaciones Exteriores invita á todos los interesados por ese cargamento para que presenten los documentos respectivos á la Sección Comercial á fin de hacer las gestiones del caso.

Las economías en el Presupuesto

Nueva reunión de la Comisión de Hacienda

...

Siempre la Escuela de Artes

Los talleres gráficos

Sobre su administración y traslado

...

presupuestados pertenecientes á la Escuela y que pasaron en comisión á los talleres gráficos cuando fué decretada la autonomía de éstos.

Un cajero	$	960.00
Quebranto de caja	"	120.00
Un encargado del depósito	"	960.00
Un oficial extraordinario	"	600.00
Un guardián nocturno	"	360.00
Total anual	$	3.000.00

Como en realidad, de acuerdo con el Presupuesto G. de Gastos, (pág. 133, planilla número 11) — que solamente el Cuerpo Legislativo puede modificar, — los talleres gráficos son dependencias de la Escuela, y ésta y aquellos constituyen una sola repartición pública, en rigor correspondería cargar, admitiendo el ilegal fraccionamiento de la contabilidad, la mitad de esos tres mil pesos, á los talleres, desde que dichos empleados, por sus cometidos, deben prestar servicios inherentes al mecanismo de los mismos.

De manera, pues, que sumando la mitad de estos tres mil pesos y lo que importan las planillas eventuales de la superintendencia y anexos, tenemos que á los talleres gráficos se les carga indebida, injusta é ilegalmente, la suma anual de **diez y ocho mil ciento ochenta y tres pesos, veinte centésimos!**

Y existe todavía, con el agravante que constituye el actual estado financiero, la santa intención de trasladar los talleres aumentando la cifra mencionada con seis mil pesos anuales por concepto de alquileres!

En contra de los argumentos que venimos haciendo sobre la inconveniencia del traslado en cuestión, podría decirse que imponen este último las necesidades de la Escuela, presentes ó futuras, en virtud de ampliaciones exigidas de acuerdo con alguno de esos brillantes proyectos tecnológicos que vienen inmortalizando la reputación científica del señor Cadilhat.

En primer término, una réplica de esa naturaleza falla por su base desde que el director, en lugar de aumentar los talleres, ha venido, hasta ...

El ensanche del Mercado Agrícola

Desechando una propuesta

...

De acuerdo, pues, con las razones aducidas por los referidos ediles, la Junta E. Administrativa, en su sesión de ayer, resolvió no hacer lugar a lo solicitado por el Consejo Nacional de Higiene.

FERIAS FRANCAS

Sitios en que se realizan

Lunes, Mercado Agrícola; martes, Estación Cordón y Avenida de la Paz y Cerro Largo; miércoles, Mercado Agrícola y San Salvador esquina Vázquez; jueves, Estación Cordón y Defensa esquina Constituyente; viernes, Mercado Agrícola y Alzaibar y Reconquista; sábado, estación Cordón y Libertad esquina Pereira (Pocitos); domingo, Agraciada y Lucas Obes (Paso del Molino).

Las ventas realizadas son como sigue:

Carne vacuno, 2228 kilos; capón, 243 id; sesos, 300; nonatos, 20; factura de cerdo, 1333; queso, 630; manteca, 50; dulce, 160; fruta, 1600; pan, 540; leche, 1001; pescado, 140 piezas; verdura, 5610; aves, 7 piezas; huevos, 10.800; comestibles, 1670 kilos.

La venta de pan

Tanto en las Ferias Francas como en los puestos de venta establecidos en los Mercados Municipales, fué grande la demanda de pan por lo que se ha pedido al proveedor aumente sus remesas.

La carne para el abasto

Los abastecedores han vendido á los carniceros a los precios siguientes:

Novillos, vacas y terneros, de 0.19 á 0.21 el kilo.

La batalla del Aisne

Situación de los ejércitos

Los éxitos rusos

...

Cuerpo Legislativo

La minoría de Montevideo

...

Nuevo horario municipal

...

UNIVERSITARIAS

Consejo Central Universitario

...

Basuras domiciliarias

Pedido del Consejo de Higiene

...

Avisos del día

Escuela Nacional de Comercio

AZUCAR

NOTAS DE FENIX

Los latifundios

Como ahora es de actualidad todo lo que a Rusia se refiere, nos parece oportuno reproducir lo que respecto a la evolución de la propiedad territorial en el imperio de los zares, por consecuencia de la legislación reformadora de 1861, ha escrito recientemente una revista que se publica en Liverpool, la «Russian Review»:

«La gran propiedad, que todavía es la forma predominante de este inmenso imperio, tiende cada día a irse reduciendo. Las extensiones superiores a 1.000 hectáreas, que en 1877 comprendían el 70 por 100 del territorio ruso, era sólo en 1905 del 59'2 por 100. Para darse cuenta de la importancia de este fenómeno, conviene referirse a la reforma efectuada en 1861, en virtud de la cual la propiedad territorial, que anteriormente constituía un privilegio un privilegio de ciertas clases sociales determinadas, fué extendida a las demás que se encontraban excluídas.

Los comerciantes fueron los primeros que sacaron beneficio de esta reforma, adquiriendo desde la vigencia de la ley el mayor número posible de granjas y haciendas, con la intención de especular en su reventa, y no con la de emprender su explotación directa.

Los labriegos siguieron una línea de conducta totalmente contraria, pues adquirieron sólo la tierra para trabajarla y hacerla producir el máximo. Al principio sus compras eran muy limitadas, pero poco a poco fueron creciendo, y en estos últimos cuarenta años han alcanzado a 30 millones de hectáreas, de las cuales sólo una tercera parte han sido vueltas a enagenar.

En resumen, la pequeña propiedad en Rusia se va estableciendo cada día más, y las grandes superficies poseídas por uno solo, los latifundios, tienden a desaparecer en los campos rusos, los más prósperos y donde el progreso ha penetrado más profundamente».

Muy divertido

El teatro japonés ofrece algunas diferencias con el nuestro; en general lo constituye un gran escenario adelante y los cambios de decoración se efectúan rápidamente sin bajar el telón. Exceptuando el Imperial de Tokio, que tiene butacas y palcos, todos los demás están constituídos por un piso inclinado, sobre el cual están colocadas pequeñas tarimas cuadrangulares cubiertas de esteras, donde se pueden sentar en la forma usual de los japoneses cuatro o seis personas. Como en todo alojamiento cubierto de estera para entrar en él es necesario sacarse los botines. El acceso al escenario lo constituye una larga plataforma que lo pone en comunicación con el centro de uno de los costados del teatro, por donde aparecen los artistas; durante el recorrido de esa plataforma por sus ademanes y la expresión que dan a su fisonomía, hacen presentir al espectador el papel que van a desempeñar.

La orquesta la componen varios «sami-sen» (especie de guitarra de tres cuerdas que tocan con una pala de marfil), dos o tres tambores y un instrumento construído con dos pedazos de madera, iguales a los apoyos que se usan para la gimnasia, con los cuales el ejecutante golpea en el suelo, siendo los golpes tanto más seguidos y fuertes cuanto más palpitante es la situación. Mientras los músicos ejecutan en sus instrumentos, acompañan con cantos.

Las obras que representan tienen generalmente relación con los tradicionales Samurais y los japoneses gustan mucho ver escenas de lucha y de sangre. Otro de los argumentos comunes son los amores con geishas o mujeres del Yosiwara.

La compañía que trabaja actualmente en el Imperial de Tokio es toda de hombres; ellos mismos hacen el papel de mujer con una exactitud que admira. Es tradición en este país que las compañías estén formadas exclusivamente de hombres o mujeres.

Declaraciones de guerra

Desde el 28 de Julio último hasta la fecha se han lanzado las siguientes declaraciones de guerra:

El 28 de Julio, de Austria-Hungría a Serbia.

El 1.o de Agosto, de Alemania a Rusia.

El 3 de ídem, de Alemania a Francia.

El 3 de ídem, de Alemania a Bélgica.

El 4 de ídem, de Inglaterra a Alemania.

El 5 de ídem, de Austria-Hungría a Rusia.

El 5 de ídem, de Montenegro a Austria-Hungría.

El 6 de ídem, de Serbia a Alemania.

El 11 de ídem, de Montenegro a Alemania.

El 11 de ídem, de Francia a Austria-Hungría.

El 13 de ídem, de Inglaterra a Austria-Hungría.

El 23 de ídem, del Japón a Alemania.

El 25 de ídem, de Austria al Japón.

El 28 de ídem, de Austria a Bélgica.

Y están a punto de entrar en el conflicto Italia, Grecia, Turquía, Bulgaria y Rumania.

Juventud

Toda juventud es inquieta. El impulso hacia lo mejor sólo puede esperarse de ella; jamás de los enmohecidos y de los sencillos. Y solo es la juventud la sana é iluminada, la que mira al frente y no a la espalda; nunca los decrépitos de pocos años, prematuramente domesticados por la moral de las mediocracias; en ellos parece primavera la tibieza otoñal, y toda ilusión de aurora es ya un apagamiento de crepúsculo. Sólo hay juventud en los que persiguen con entusiasmo una perfección; por eso en los caracteres excelentes puede persistir sobre el apeñuscarse de los años. Nada cabe esperar de los hombres que entran a la vida sin afiebrarse por algún ideal; a los que nunca fueron jóvenes paréceles descarriada toda inquietud. Y no se nace joven: hay que adquirir la juventud. Y sin ideal no se adquiere.—X.

Armada española

El acorazado «Jaime I», que ha sido botado al agua en El Ferrol, mide 184 metros de eslora, 31 metros de manga en la entrada, con un calado de 11.80 metros sobre el antedique.

El blindaje es una faja de 230 milímetros de espesor de acero Krupp cementado, que cubre las máquinas, calderas y pañoles de pólvora y proyectiles, que se asciende hacia proa con un espesor de 100 milímetros, terminando con placas de 75 milímetros de espesor.

Encima hay otra faja acorazada de 150 milímetros de espesor, y sobre ésta, otra de 75 milímetros de espesor.

La coraza de flotación se completa con mamparas blindadas.

Las torres barbetas están protegidas por placas de 250 milímetros Krupp cementado.

Los carapachos de las torres son de acero Krupp cementado de 230 milímetros de espesor en los costados.

La torre de combate del puente de proa es elíptica, protegida con placas de acero Krupp cementado de 250 milímetros de espesor y la torre de observación del puente de popa está protegida con placas.

La cubierta protectora es continua de proa a popa, formada de dos espesores de plancha de acero de 12 y 1|2 milímetros de espesor cada uno.

Cada banda lleva una protección adicional.

Los cañones en batería están protegidos por mamparas de acero y la batería de cubierta principal está protegida por planchas de 50 centímetros.

Misioneros americanos

El 28 de Julio cumpliéronse ciento ocho años desde el día en que se dieron los primeros pasos en los Estados Unidos, para propagar el Evangelio entre los paganos. Con ese motivo publica un diario de Nueva York los siguientes pormenores:

Más de 8.000 misioneros de ambos sexos, procedentes de los Estados Unidos y unos 38.000 nativos convertidos actuando como misioneros encuéntranse actualmente predicando por el mundo la fe cristiana. Han convertido durante ese período de tiempo á 1.500.000 hombres, mujeres y niños en todos los países y convierten anualmente al cristianismo un promedio de 75.000 personas.

Cerca de 1.300.000 están iniciándose en los dogmas de la religión de Cristo en los 30.000 colegios, seminarios teológicos y escuelas manuales dominicales que han sido establecidas por los misioneros americanos.

El misionero moderno no solo es un director espiritual sino que se ocupa también de curar las enfermedades. En los 600 hospitales y dispensarios libres establecidos en tierras extranjeras estímase que han sido tratados unos 3.000.000 de casos por los 40 médicos hombres y mujeres que forman el cuerpo médico de los misioneros que van al extranjero.

En períodos de hambre distribuyen ellos enormes sumas de dinero. Los gastos de esa vastísima campaña son enormes; pero ningún país muéstrase tan liberal en ese punto como los Estados Unidos. El año pasado el pueblo americano contribuyó con cerca de 17.000.000 de pesos al fomento de esa labor en tanto que todas las naciones reunidas gastan unos 38.000.000 en sostener pues 24.000 misioneros cristianos y 112 mil nativos, los cuales han logrado arrastrar bajo sus banderas á unos 6.000.000 de prosélitos.

En torno de un remate

«Gaceta de Buenos Aires» ha hablado largamente de un remate judicial, originado por un préstamo de 200.000 pesos cuyos intereses no fueron pagados en oportunidad, en el concepto de que los procederes conducían á la monstruosidad de que pudieran adquirir en ochocientos y tantos mil pesos oro, según las tasaciones, tres edificios que valen realmente más de tres millones de pesos oro.

El referido diario se expresa así en su número del martes último:

«Es con verdadera satisfacción que constatamos el éxito de nuestras campañas en defensa de la justicia y de la moral; por esto no podemos menos que anotar la que nos proporciona este asunto.

El señor juez doctor Roberto Bunge, que entiende en esta ejecución, ha ordenado en un auto dictado el sábado último, la suspensión del remate, fundado no sólo en disposiciones legales, sino también en razones de orden público.

Esta resolución, como es natural, ha sido apelada, y ahora le toca á la cámara de apelaciones el poner punto final á este asunto.

Es bueno que la cámara tenga en cuenta que lo que la ley quiere al hablar de la indivisibilidad de las hipotecas, no se refiere al hecho de que las propiedades garantes tengan que venderse en un lote. Esas propiedades pueden subastarse por separado en el mismo acto y con la base que á cada una le corresponda; y si llegare á suceder que el precio alcanzado no llegase á cubrir el monto de la ejecución, le queda al juez el recurso que siempre se reserva de no aprobar la venta.

En esta forma se pueden defender los cientos de incautos que han caído en manos de los usureros que han pensado hacer su agosto en las malas épocas, quedándose por poco menos que nada con propiedades valiosísimas».

Nombres de mujeres

Mercedes, en hebreo, significa benevolencia.

Josefa, en latín, bien amada.

Francisca, en antiguo germano, sencillez ingénua.

Matilde, en latín, flor de la mañana.

Elena, en árabe, reina de lo bello.

María, en hebreo, estrella del mar.

Elvira, en árabe, siempre hermosa.

Amalia, en latín, pura, inmaculada.

Corina, en griego, por tí muero.

Ana, en hebreo, gracia.

Amelia, en griego, indiferente.

Elisa, en hebreo, Dios de mi salvación.

Matilde, en antiguo germano, varonil.

Angela, en griego, mensajera del cielo.

Sara, en árabe, princesa.

Adela, en alemán, noble.

Carmen, en hebreo, lozana primavera.

Soldados

Alemania tiene los soldados más jóvenes de todos los estados de Europa. En el ejército alemán dos tercios de los combatientes del primer contingente tienen menos de 25 años.

Después de Alemania sigue Francia. La edad de los soldados del primer contingente de este país comprende los 21 hasta los 27 años. Rusia así como Austria enrolan en su primer contingente jóvenes de 21 hasta 28 años, y solamente en los estados de los Balkanes, en Montenegro, Bulgaria, Servia y en la Turquía se encuentran en primera fila hombres de cuarenta y cincuenta años.

Avicultura

No se han puesto de acuerdo los criadores de aves domésticas sobre el valor comparativo de la incubación natural y de la incubación artificial, pero experimentos recientes parecen demostrar que la segunda es más ventajosa que la primera.

Puestas en concurrencia, durante tres meses, tres pavas y tres gallinas, con una incubadora artificial, resultó que 242 huevos sometidos á la incubación natural sólo dieron 158 pollos, mientras la incubadora produjo 209 sobre el mismo número de huevos.

Confiados luego aquellos 158 pollos al cuidado de las gallinas, y las pavas que los habían empollado, y puestos al aire libre en una superficie de 4000 metros cuadrados, al ca-

La gran conflagración europea

En la gran línea franco-alemana

LOS ALIADOS LOGRAN NUEVOS ÉXITOS

RECHAZO DE UN ATAQUE DE LOS GERMANICOS

SU ALA DERECHA RETROCEDE HACIA EL NORTE

Reñidísimos combates en Peronné y Saint Quentin

Tres naves de guerra alemanas hundidas por los rusos

El audaz ataque en el Mar del Norte fué obra de un solo submarino

(DE NUESTROS CORRESPONSALES)

En territorio francés

En la gran línea

Violento combate

Avance sobre el ala derecha alemana

Rechazo del ataque á la izquierda

Batalla encarnizadísima en Peronne y Saint Quentín

División alemana prisionera

Detalles de la acción

Actos de arrojo y valor

50.000 alemanes heridos enviados á Alemania

La gran batalla se aproxima á su fin

LONDRES, 23—En las últimas 24 horas, no ha habido importantes variaciones en la situación que ocupan los ejércitos alemán y anglo-francés en la línea de batalla que comprende desde el Oise hasta el Mosa.

Sigue el duelo de la artillería, que hasta ahora ha desempeñado el principal papel de esta gran batalla. La lucha continua casi en todo el frente y se sabe con seguridad, que ella se resuelve en favor de los aliados, si bien el enemigo hace enormes esfuerzos para no ceder un solo palmo de terreno, oponiendo a nuestro empuje una formidable resistencia.

Se han registrado muchas escenas de heroísmo entre las tropas francesas e inglesas, lo que demuestra el entusiasmo con que los soldados entran en la pelea.

PARIS, 23—Un comunicado dado ayer a las 4 y 5 p. m. dice que los alemanes manifestaron ayer sobre todo el frente del Oise y del Woevre, cierta actividad sin obtener resultados apreciables.

Los alemanes cedieron terreno en la derecha del Oise ante los ataques de las fuerzas francesas, é hicieron

...

bado. En ese tiempo no hemos obtenido ni un pedazo de pan. Nuestras pérdidas son enormes. Han muerto muchos oficiales. Mi compañía constaba de doscientos cincuenta hombres y han quedado solo sesenta. No hay solución posible si no recibimos refuerzos."

Un soldado del décimo cuerpo de ejército alemán dice:

"En ocho días, hemos comido pan una sola vez. En ese período de tiempo, no nos hemos lavado, ni hemos dormido. Será un milagro si volvemos á ver tierra alemana. De mi compañía, solo quedan cincuenta hombres".

Un reservista escribe:

"El día 17 de Setiembre, hubo una gran batalla. Llueve torrencialmente. Las balas caen en tanta cantidad como las gotas de agua. No hemos comido nada, desde hace tres días. Nuestras bajas son grandes".

Un soldado del Ducado de Hesse, dice en su diario:

"Durante cinco semanas, hemos comido pan solo tres veces. Esta noche, hemos comido patatas cocidas. Dormiremos en lechos de paja. Esperamos que esta miseria terminará pronto.

PARIS, 23—Los heridos procedentes de la región de Craonne dicen que las batallas libradas en esa región los días domingo y lunes, fueron mortíferas para los alemanes. Un regimiento alemán, fué aniquilado por completo. Cuando los franceses se apoderaron del campo de batalla, hallaron mil heridos alemanes. Las trincheras alemanas, estaban llenas de cadáveres.

Un oficial superior herido en esta acción, estima las pérdidas alemanas en este encuentro, en siete mil hombres.

MADRID, 23—Las últimas noticias son favorables á las fuerzas aliadas, aunque por pura impresión más que por datos concretos. Se informa que está á punto de ser envuelto el mariscal Von Kluck, que dirige la extrema derecha alemana.

Ha impresionado vivamente el telegrama que da cuenta del incendio y destrucción de la famosa catedral de Reims. Esta noticia ha vuelto á indignar al público, en el cual hay escasos germanófilos.

LONDRES, 23. — Telegrafían de El Cabo que el Sínodo de la Iglesia Anglicana emitió un voto expresando a la iglesia y a la nación francesa su profunda y sincera simpatía con motivo de la destrucción de la catedral de Reims por los alemanes.

BUENOS AIRES, 23—El príncipe de Mónaco telegrafió al presidente de la república, Mr. Poincaré, expresando su indignación con motivo del cri-

...

aliados dos contra-ataques que fueron rechazados con grandes pérdidas, incluso la toma de presioneros.

Cuando los alemanes redujeron la intensidad del fuego, fuerzas aliadas que se habían corrido por el

...

Un escuadrón de caballería alemana en el momento de iniciar una carga contra las fuerzas enemigas

...

Dompierre, el enemigo inició varios violentos ataques, que fueron rechazados.

«Al Sud del distrito del Woevre el enemigo se mantiene en la línea Richecourt á Leicheprey y Lironville, donde no obtuvo ningún éxito.

«Sobre nuestra ala derecha en Lorena y los Vosgos, los alemanes evacuaron á Nomeny y Arracourt y tuvieron una ligera actividad en la región alrededor de Domevre».

Reservistas rusos recientemente convocados

...

Norte de Vermaud, flanquearon al enemigo, cortando la retirada a una división alemana que no tuvo tiempo de trasponer el río Omignon. Esta división fué apresada.

Luego se comprobó que estaba casi exhausta de municiones. La división prisionera fué conducida a Amiens.

Los aliados reconocen que el enemigo se defendió con gran valor.

El estado de espíritu de nuestras tropas es insuperable.

PARIS, 23—Una información oficial dice que los aliados después de un violento combate, avanzaron sobre el ala derecha alemana y rechazaron igualmente un ataque de los alemanes en el ala izquierda.

LISBOA, 23—Los artistas, escritores y colectividades preparan una protesta universal contra la destruc-

El avance ruso en Austria y Prusia

Causa de los reveses austriacos

Planes que conocía Rusia

Un coronel traidor á su patria

Bombardeo á Prezmysl

Los rusos amenazan Breslau

Cálculos á millones

Cólera entre los húngaros

El Kaiser irá á Prusia

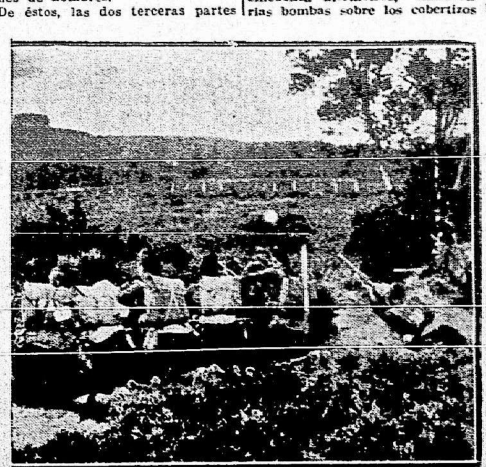
Antes conferenciará con los soberanos alemanes

LONDRES, 23 — Informaciones oficiales de Viena dicen que en los circulos oficiales de aquella capital atribuyen los reveses sufridos por las fuerzas austro-húngaras en Galitzia, al conocimiento que el Estado mayor ruso tenía del plan de campaña y movilización que obtuvo por medio de espías. Se recuerda que hace dos años se descubrió que el coronel Alfredo Redl, jefe del Estado Mayor del octavo cuerpo, había vendido importantes secretos militares a Rusia. Redl, cumpliendo la orden que le dieron sus camaradas, se suicidó. Aunque es probable que el Estado Mayor austro-húngaro haya modificado más tarde su plan de movilización, no pudo modificarlo en sus bases, de modo que los rusos lo conocían.

...

máximo de las ...

De éstos, las ...



Una guerrilla de soldados escoceses disparando contra las tropas alemanas

corresponden a Alemania y el resto a Austria-Hungría.

Alemania debe haber perdido en Francia, Bélgica, Prusia Oriental y en Galitzia, no menos de un millón de soldados.

Austria, en sus dos frentes en Galitzia y en Servia, debe haber perdido otro millón de hombres, entre muertos, heridos y prisioneros.

Estos últimos, han sido muy numerosos, debido a que los elementos eslavos que constituyen cerca de la mitad de su ejército, están siempre dispuestos a entregarse a sus hermanos de raza.

De esto se desprende que los alemanes y los austriacos, sólo han de tener en estos momentos cuatro millones de hombres en sus líneas.

Además de eso, Alemania ha tenido que echar mano de los niños y de los hombres de más de sesenta años de edad.

Un millón de hombres se encuentran combatiendo en Francia.

De doscientos cincuenta a quinientos mil hombres, guardan sus líneas de comunicaciones con Bélgica y defienden las fortalezas.

El total de los soldados alemanes que luchan contra los rusos, no debe pasar de quinientos a setecientos mil hombres.

ROMA, 23—Se ha recibido en ciudad un telegrama anunciando que no funciona el telégrafo de Berlín a Breslau. Témese que el ejército ruso haya avanzado y en estos momentos esté realizando un ataque a la plaza de Breslau.

ROMA, 23—Los telegramas que se reciben de Viena refieren que en los círculos militares se atribuye escasa importancia á la toma de Jorasiaw por los rusos, puesto que esa plaza ya había quedado casi incomunicada, no estando unida ya más que con Cracovia, en razón de hallarse en poder de los moscovitas las líneas que conducen á Lemberg y Przemyls.

Añaden que esta última plaza resiste victoriosamente los asaltos del enemigo, teniendo todavía expéditas las comunicaciones con Vizankowige, cuyas alturas no han logrado tomar los rusos.

PARIS, 23 — «Le Petit Journal» publica un telegrama de Copenhague anunciando que antes de tomar el mando del ejército en la región de Prusia Oriental el Emperador Guillermo de Alemania presidirá en Bruselas un aconferencia de todos los soberanos alemanes.

En Alemania

Los aviadores ingleses sobre el campo de Colonia

LONDRES, 23. — Telegrafían de

...

lo los cuales se guardan los globos dirigibles alemanes de la estación de Bickendorf. Un telegrama de Amberes dice que los aviadores, salidos de las inmediaciones de Malinas, regresaron al punto de partida sin sufrir contratiempo alguno.

Refieren los aviadores que tres de los cobertizos fueron presas de las llamas del incendio que provocaron las bombas arrojadas sobre ellos y, a calcular por la magnitud del incendio cuando ellos se alejaban, los demás cobertizos deben haber corrido la misma suerte.

Se calcula que tres o cuatro globos dirigibles han sido destruidos, pues de buena fuente se sabe que solo cinco de los nueve globos que había en Bickendorf han sido agregados al ejército que invadió Francia.

Los globos pertenecientes a la estación aeronáutica citada, se descomponen así:

5 globos "Sheds", 2 Zeppelins, 2 Paserval, 2 Gross.

Las operaciones en Bélgica

BUENOS AIRES, 23—En un despacho de Londres que inserta «La Nación», dice que el diario «The Morning Post» publica un telegrama de Amsterdam el que informa sobre las querellas suscitadas entre los soldados prusianos y los bávaros en Bruselas.

Confirmando esta información, dice que numerosos soldados bávaros fueron ejecutados por inducir a sus compañeros a la rebelión.

Actualmente, ya no se encuentra ningún soldado bávaro en la capital de Bélgica.

Casi todos los soldados alemanes, han sido destacados en las fronteras francesa y rusa.

Las posiciones que estos defendían, han sido ocupadas por unos treinta a cuarenta mil soldados austriacos, reforzados por varias baterías, entre las cuales se cuentan siete cañones de sitio.

LONDRES, 23—De Amberes telegrafían que la edición de "Le Petit Bleu" que se edita actualmente allí, desmiente el anuncio de que el rey Alberto ha estado á punto de ser víctima de una felonía de parte de su chauffeur, mientras se hallaba en el campo de batalla.

Agrega el diario que la versión circulada al respecto es una leyenda mal tejida.

LONDRES, 23 — Telegrafían de Melbourne que han sido abiertas suscripciones en todas las capitales de Australia con objeto de enviar cargamentos de carnes á los belgas.

Servios y montenegrinos

Los servias en Sarajevo

Artillería francesa en Montenegro

ROMA, 23 — "Il Giornale d'Italia" dice que las fuerzas montenegrinas están avanzando siempre victoriosamente.

Estas fuerzas, se hallan más o menos a cuatro kilómetros de Sarajevo y proyectan llevar un ataque á esa ciudad.

LONDRES, 23—Un despacho de Roma dice que las fuerzas servias y montenegrinas ocuparon la región de Sarajevo, la cual fué abandonada por los austriacos, después de una tremenda derrota.

LONDRES 23 — Telegrafían de Cettigne que las fuerzas montenegrinas ocuparon la región de Racatitza, hallándose actualmente á quince kilómetros de Sarajero.

BURDEOS, 23—El Ministerio de Marina anuncia que la flota francesa desembarcó gruesos cañones y un destacamento de artilleros en Antivari (Montenegro).

Los cañones fueron subidos al Monte Lorchen, desde donde comenzaron el bombardeo enérgico de los fuertes de la Bahía de Cattaro.

La guerra en el mar

En Heligoland

200 buques ingleses

Más sobre los cruceros hundidos

La obra del submarino «N. 9»

Crucero y dos torpederos alemanes hundidos

LONDRES, 23—La noticia del hundimiento de los cruceros acorazados «Aboukir», «Cressy» y «Hogue», en el mar del Norte, ha producido una impresión profunda en el público. Todo el mundo exige la inmediata venganza; en todas partes se escuchan palabras de indignación. Probablemente, antes de muchas horas, las flotas británicas empeñarán una acción importante. Los buques hundidos, aunque fueron construidos hace 14 años, pertenecían al tipo de los más poderosos barcos de combate. La pérdida, según impresión general aquí, es un desastre para la armada británica. Cada uno de los cruceros echados a pique tenía 755 hombres, incluyendo los oficiales. Se supone que cuando la fuerza naval alemana apareció a distancia de la división de cruceros, avanzó para dar la batalla, pero ya los alemanes habían interceptado algunos buques ingleses y enviado varios submarinos para atacarlos.

El primer torpedo lanzado por los alemanes hizo blanco en el «Aboukir». Mientras se hundía éste el «Hogue» y el «Cressy» trataban de auxiliarlo. Empeñados estaban en esta tarea, cuando fueron también alcanzados por los torpedos enemigos, hundiéndose rápidamente los tres navíos ingleses. Por fortuna, la pérdida de vidas no fué total, a causa de que varios buques pesqueros que se encontraban cerca, precipitáronse en su socorro y recogieron a muchos tripulantes.

BUENOS AIRES, 23—En un telegrama de Nueva York que publica «La Nación», dice qué ha llegado a aquel puerto el buque cisterna «San Lorenzo».

El comandante de dicho vapor, capitán Skelly, declaró que en las proximidades de la base naval alemana de Heligoland, se encuentran no menos de doscientos buques de guerra ingleses.

Se obliga a los mismos a que naveguen con gran cuidado, para impedir los choques y para que puedan maniobrar rápidamente en un momento oportuno.

El vapor «San Lorenzo», estuvo durante seis semanas incorporado a la flota británica en el carácter de buque proveedor y en ese tiempo suministró a la flota no menos de quince mil toneladas de aceite.

Agregó el capitán Skelly, que los marineros ingleses le aseguraron que el almirante en jefe de la escuadra británica, almirante Jellicoe, se encontraba a bordo del submarino que hundió al crucero alemán «Hela».

El vapor «San Lorenzo» vino consignado de Londres y trae combustible para tres cruceros británicos que se encuentran efectuando evoluciones frente a Nueva York.

LONDRES, 23—El Almirantazgo anuncia que el crucero «Berwick», apresó en el norte del Atlántico al vapor alemán «Spreewald», buque de 3890 toneladas de la Compañía Hamburgo Americana.

LONDRES, 23—El almirantazgo inglés publica la nota del número de buques alemanes e ingleses apresados o hundidos desde el comienzo de la guerra.

Hasta la fecha, según esta estadística, son 92 los barcos alemanes capturados por los cruceros ingleses y 95 más, que han sido detenidos en puertos británicos a raíz de la ruptura de hostilidades.

De 4.000 buques ingleses que se encuentran navegando solamente fueron capturados o echados a pique doce.

NUEVA YORK, 23 — De Berlín trasmiten que los fuertes alemanes de Tsing-Tao han hundido á un torpedero japonés que pretendió forzar la entrada á la bahía.

Los tripulantes perecieron.

LONDRES, 23—El vapor "Flores" llegó á Ijmuiden con numerosos sobrevivientes de los cruceros ingleses recientemente hundidos por los submarinos alemanes.

Se insiste en que fueron cinco los submarinos alemanes que atacaron á estos cruceros y que dos de estos submarinos fueron destruídos.

Treinta oficiales ingleses que resultaron ilesos desembarcaron en Harwich.

LONDRES, 23—Han desembarcado en Harwich 470 sobrevivientes de los cruceros ingleses recientemente hundidos.

Perecieron unos tres cientos tripulantes de esos cruceros.

NUEVA YORK, 23—Informan de Venecia que han sido descubiertos nueve casos de cólera asiático entre los soldados húngaros heridos, según una comunicación del Ministro del Interior húngaro.

MADRID, 23—Telegrafían de Las Palmas anunciando que á bordo del steamer alemán «Fanfturm» se amotinaron veinte indios ingleses, pretextando que se les daba mala alimentación.

Los amotinados fueron desembarcados y puestos á disposición del Cónsul.

LONDRES, 23—Un telegrama recibido de París anuncia que un crucero ruso hundió á un crucero y dos torpederos alemanes, en el Mar Báltico.

NUEVA YORK, 23 — Comunican Berlín que el Almirantazgo alemán comunica que la destrucción de los tres cruceros ingleses realizada ayer, fué llevada á cabo por el submarino «N.o 9», solamente.

OTRAS NOTICIAS

España recibirá á los heridos franceses

Alrededor de la actitud de Italia

Opinión de un periodista

RIO JANEIRO, 23—Ha llegado el vapor «Oronsa», el cual trajo solamente doce pasajeros brasileños.

Este vapor conduce 554 pasajeros para el Río de la Plata.

Entre ellos, se encuentran el cónsul de Chile en Southampton y el periodista chileno, señor Alejandro Walker, director del diario «El Día» de Valparaíso.

El señor Walker, declaró a un representante del diario «A Rua», que se encontraba en París cuando los aeroplanos alemanes lanzaron bombas sobre esa ciudad.

Dice que los parisienses se mantenían tranquilos.

Todos los franceses confían en el buen resultado final de la guerra.

—El asesinato de Jaurés, causó fuerte impresión, pero no dió lugar a ninguna manifestación. Todos los franceses tienen confianza en el Ministerio que preside Mr. Viviani, el cual es un gobierno que representa a todas las corrientes políticas del país.

El viaje del «Oronsa», fué bueno. Este vapor encontró solamente a buques de las naciones que forman la «Triple Entente».

Los pasajeros se mostraron muy interesados por saber noticias sobre el «Cap Trafalgar», y se declararon satisfechos cuando supieron que ese vapor había sido hundido.

Los pasajeros del «Oronsa», dicen que presenciaron el embarque de 3.000 portugueses en Africa.

Dicen que el entusiasmo en Lisboa es enorme.

Portugal tiene ahora 60.000 hombres movilizados y la movilización continúa.

Agregan que en breve Portugal enviará 300.000 hombres para combatir al lado de los aliados.

El «Oronsa» después de haberse iniciado la guerra sirvió de transporte, conduciendo tropas inglesas a Francia.

BUENOS AIRES, 23—Un diputado socialista interpelará en la Cámara al Ministro de Relaciones Exteriores, con motivo del asesinato del vice-cónsul de la Argentina en Bélgica por las fuerzas alemanas.

BARCELONA, 23—El senador, señor Junoy, ha negado que las felicitaciones de los catalanes al generalísimo francés Joffré, sean una falta a la neutralidad.

MADRID, 23 — Telegrafían de Murcia que el trabajo en la mayoría de las minas de esa región, se encuentra paralizado.

Hay perspectivas de que produzcan desórdenes.

MADRID, 23 — Se ha firmado el decreto creando el Depósito Comercial en Cádiz.

MADRID, 23—El senador, señor Junoy, aseguró que España observando rigurosamente su neutralidad, tuvo un noble gesto al enviar un recuerdo a las víctimas de la guerra.

El entusiasta mensaje enviado al generalísimo francés Joffré, es originario del señor Roussellon por los políticos catalanes.

Sería absurdo, dice el señor Junoy, pretender hacer callar las simpatías que inspiran los ejércitos que en estas conflagración representan a la civilización y a la libertad.

BUENOS AIRES, 23—En un telegrama de Roma que publica «La Nación», dice que el Gran Maestre de la Masonería Italiana, señor Héctor Ferrari, ha dirigido una circular a todas las logias en la cual declara que la actual guerra europea, es una lucha entre el imperialismo alemán y la idea de hegemonía y el principio de justicia de las nacionalidades y de libertad.

Dice además el señor Ferrari, que Italia daría una prueba de suma imprevisión si continuara permaneciendo apartada de este trágico conflicto cuyos resultados decidirán los destinos de Europa por varias generaciones.

ROMA, 23—Un manifiesto de la dirección del Partido Socialista dirigido a los diputados de ese partido, expone la oposición general contra la guerra, motivo que impone el mantenimiento de la neutralidad absoluta de Italia en el actual conflicto europeo.

Este manifiesto, añade que Italia es la sola gran potencia europea neutral y que es también la indicada para servir de mediadora cuando se celebre la paz, proclamando en ese entonces, los principios de la base de la sociedad y de los estados con la limitación de los armamentos.

Los socialistas nombraron una comisión encargada de exponer al gobierno las medidas a adoptarse, con objeto de limitar las huelgas y evitar los acaparamientos.

BUENOS AIRES, 23 — El diario socialista «La Vanguardia» publica un artículo de su vice director, señor Estéban Gimenez, quien se encuentra actualmente en Génova, sobre Italia ante la guerra.

Este propicia la neutralidad que permitiría a Italia dedicar los millones que le costaría la guerra a darles empleo utilizando en su fecundo y propio suelo a los ejércitos de emigrantes que llegan del teatro de la lucha, para los cuales se cierran por mucho tiempo los vastos mercados del trabajo.

MADRID, Setiembre 23 — Ayer tarde en un círculo intelectual se ha originado viva controversia entre escritores y militares, que, aún sin ser partidarios de Alemania, sostenían que tal como indicaban los sentimentales, no podía hacerse la guerra. De acuerdo en que la violencia armada se suprima; si es posible, pero de realizarse no hay otro medio de ejecutarla más que infligiendo al país enemigo todo el mayor daño posible. La finalidad es que el enemigo ceda cuanto antes, por lo que sea, por debilidad física ó espiritual, por perjuicios en los luchadores ó en sus propiedades.

Por otra parte se ha demostrado que la población de Reims ha sufrido en quince días tres bombardeos. El primero alemán, muy débil, porque las autoridades civiles quisieron ceder para salvar las preciosidades de su ciudad; el segundo fué francés, para recuperarla, y entonces sufrió grandes desperfectos la célebre catedral; y ahora, el último, llevado á cabo por los alemanes, que han acabado de destruirla. Hay que advertir que la cruz roja sirve ya de muy poca cosa para el sitiador, porque se ha abusado tanto de ella que muchas veces se coloca indebidamente para salvar edificios públicos y hasta particulares.

También ha llamado mucho la atención un artículo publicado por un notable escritor de los más jóvenes, que ha vivido durante varios años en las principales ciudades de Europa.

En este escrito predica más que una neutralidad espiritual pusilánime, una altruidad generosa, activa, apasionada hacia esos pueblos en lucha, que se destrozan en una hora en que los intereses materiales les tienen obcecados. De todos ellos hemos aprendido grandes enseñanzas; constituyen esa Europa que hemos levantado ante la opinión atrasada de España como un lábaro de progreso. Es la guerra civil dentro de Europa, realizada por las fuerzas fatales del destino. Sea cualquiera el pueblo vencido, parte de la cultura quedará destruída. Espanta la sola idea intolerable de la derrota de Francia; pero indigna que haya de ser la de Alemania, porque será en beneficio de un paneslavismo, que en definitiva es el triunfo de Oriente en Europa. Esto ahora significa un retroceso.

Los hechos, más fuertes que los razonamientos, sublevan á las gentes, que no ven en esa guerra más que la brutalidad de unos pueblos contra otros, como si no fueran civilizados.

La opinión se aferra cada día más al sentimiento de una absoluta neutralidad que salve á España de las barbaridades y perjuicios inmensos que acarrea esa enorme conflagración á los pueblos que en ella intervienen.

BUENOS AIRES, 23—Un despacho de Londres dice que el "Central News" publica un telegrama de Roma, en el que se anuncia que el Papa Benedicto XV telegrafió al Emperador Guillermo de Alemania, protestando contra la destrucción de la Catedral de Reims, durante el último bombardeo de esa ciudad, previniéndole que la destrucción de ese templo puede provocar la ira divina, contra la cual los ejércitos más poderosos son impotentes.

También agrega la agencia citada, que el Papa telegrafió al Emperador Francisco José de Austria Hungría, incitándolo como católico a la defensa de la religión.

Un corresponsal dirigió un despacho al diario "The Daily Telegraph", en el cual declara que visitó el domingo las ruinas de la Catedral de Reims, y hace una descripción sobre el estado en que se encuentra.

Dice que sus muros presentan grandes agujeros y sus ventanales están destrozados.

Durante el bombardeo, los soldados alemanes heridos se acurrucaban detrás de los pilares para hallar abrigo.

Un gendarme francés y dos soldados alemanes, fueron muertos por una granada arrojada por los alemanes.

La estatua de Juana de Arco, no ha sufrido nada, pero el caballo está deteriorado.

BUENOS AIRES, 23—Un telegrama de Londres, dice que el corresponsal del diario "The Daily Chronicle" en París, anuncia que el bombardeo deliberado de la catedral de Reims, comenzó el sábado de mañana.

Las baterías alemanas estaban escasamente a seis millas del centro de la ciudad.

Las granadas caían una tras otra sobre la catedral y algunos andamiajes destinados a las composturas que se estaban efectuando, se incendiaron.

El fuego cayó sobre el techo, el que también ardió.

Las llamas se extendieron a las vigas de la nave y al crucero.

Los maderos ardientes al caer, incendiaron la paja extendida en el suelo, las sillas, asientos y los revestimientos de madera del coro y el interior sombrío de la catedral se transformó de pronto en una hoguera.

Los hermosísimos ventanales yacen en su suelo entre los fragmentos de vidrio multicolores.

BUENOS AIRES, 23 — El doctor Palacios, no interpelará — como se había asegurado — al ministro de Relaciones Exteriores, sobre el asesinato del vice-cónsul argentino en Dinant (Bélgica), por las tropas alemanas.

Dice el doctor Palacios: «Me limitaré a dejar constancia de mi protesta por este hecho vandálico que lesiona nuestra soberanía y no se debe pasar en silencio.»

Agrega que, solo la inseguridad de la noticia, hace que el pueblo no tome represalias, pues en caso contrario, ya estaría la juventud argentina vengando el agravio inferido a su pabellón.

RIO JANEIRO, 23—El ministro de Francia conferenció con el ministro de Relaciones Exteriores, señor Lauro Muller, presentándole la protesta del Gobierno francés contra la destrucción de la Catedral de Reims por los alemanes.

MADRID, 23—El embajador de Francia en esta capital, entregó al ministro de Estado, marqués de Lema, una protesta del Gobierno de Francia por la destrucción de la Catedral de Reims por los alemanes.

ROMA, 23—Los diarios lamentan la destrucción de la Catedral de Reims por los alemanes.

La Academia San Lucas dirigió un despacho a la Academia de Artes de Berlín expresando sus deseos de que esta noticia sea inexacta y que en todo caso de que ella sea cierta la informe sobre la importancia de los daños ocasionados a la misma.

El secretario de la Unión Artística Internacional, escribió al presidente de la misma solicitando la convocación de la asamblea general para protestar contra este atentado cometido por los alemanes.

El diario «L'Italie», dice que la noticia sobre la destrucción de la Catedral de Reims produjo en el Vaticano un sentimiento de reprobación.

El Sumo Pontífice, envió un telegrama al Cardenal Lucon, lamentando la destrucción de esa catedral.

LONDRES, 22 (Retrasado)—Telegramas llegados a los principales diarios de Londres, hacen saber que en la última semana el Ministerio de la Guerra ha concentrado en la frontera austriaca, distribuyéndolos en los cuarteles y campamentos del Veneto y Lombardía, otros 500.000 hombres de tropa. De todos los depósitos militares de Italia central y de la Italia meridional salen día a día grandes convoyes de material de guerra para la frontera austriaca. El general Garioni, ex-gobernador de Tripolitania, que hace dos semanas que se encuentra en Venecia, partió el sábado pasado para Roma, con el objeto de conferenciar con el Ministro de la Guerra general Domingo Grandi, y con el jefe del Estado Mayor del Ejército, general Cadorna.

RIO JANEIRO, 23.— Han llegado a este puerto los vapores "Re Vittorio" y "Samara", conduciendo a numerosos pasajeros con destino a Buenos Aires y Montevideo.

ROMA, 23—Contestando á los desmentidos de los diarios austro-húngaros, varios órganos italianos, entre otros "Il Messaggero" de ésta y el "Corriere della Sera" de Milán, publican informaciones de la frontera demostrando que los austriacos han concentrado incalculables fuerzas en las proximidades de la frontera italiana.

Se sabe que en Idria y Laibach han sido aumentadas las guarniciones, habiéndose reconcentrado allí fuerzas de artillería y caballería.

De Pontebba anuncian que desde allí se divisan núcleos de fuerzas austriacas más allá de Pontafel, guardando la línea férrea.

MADRID, 23—Respondiendo á los rumores circulantes de que Francia habría pedido al gabinete español de acceder á permitir la entrada en España de los heridos franceses, se declara que España no recibió ninguna proposición al respecto, pero que no tendría ningún inconveniente en ello, ya que se trata de una idea humanitaria.

BUENOS AIRES, 23—El Ministro de Relaciones Exteriores se ha dirigido nuevamente á las Legaciones en Berlín, Londres, La Haya y Bruselas, reiterándoles la petición de informaciones precisas sobre el fusilamiento del vice cónsul de la Argentina en Dinant.

Efectos económicos de la guerra

Proyecto argentino

Los desocupados que especulan

ECONOMIAS

BUENOS AIRES, 23.— "La Razón" dice:

"Cuando el gobierno dispuso que se repartieran comidas gratis a los pobres a causa de la crisis, creyó que los obreros, una vez solucionado el problema de la comida y de la leche, ninguno querría ganarse el sustento."

Este diario ha constatado su previsión, pues el Departamento Nacional de Trabajo ha recibido un pedido de mil quinientos obreros por el gobierno de Mendoza con un sueldo diario de $ 1.80, y habiendo en Buenos Aires, según los cálculos, treinta mil obreros sin trabajo, ha sido imposible conseguirlos.

La Municipalidad tiene un pedido de ocho mil obreros para emplearlos en las obras últimamente sancionadas. Este número no ha podido llenarse.

«La Razón» llama la atención del gobierno para suspender las cocinas y dedicar su importe a otras obras.

BUENOS AIRES, 23.— El secretario de Hacienda de la Intendencia Municipal, señor Vergara Biedma, activa el proyecto de presupuesto municipal para 1915, habiendo introducido numerosas economías especialmente en el Departamento de Obras Públicas.

Existe el propósito de suprimir empleados en este departamento.

—El Poder Ejecutivo espera que con dos disposiciones no más podrá obtener una economía en lo que respecta á los sueldos del personal administrativo, como son la jubilación obligatoria de los empleados que se hallen en condiciones y la obligación de los empleados que desempeñan otros cargos nacionales de que opten por uno ú otro.

BUENOS AIRES, 23—El diputado señor Dickmann, ha presentado un proyecto por el cual el Banco de la Nación entregará al Gobierno en calidad de préstamo, la suma de treinta millones de pesos para invertirlos en la prosecución de las obras públicas.

BUENOS AIRES, 23 — Excelente impresión causó en los altos círculos económicos el proyecto del senador Dávila sobre creación del Banco Agrícola Nacional.

—La Cámara continuó esta tarde la discusión en particular del proyecto de «warrantes» y la concesión del frigorífico «Lavalle» (provincia de Corrientes).

—El Consejo Deliberante se propone fijar el presupuesto general en más de 30.000.000 de pesos.

—«La Razón» dice que el alza de fletes no afecta á a exportación de carnes, pues los fletes han sido contratados anticipadamente por las compañías, en Londres.

Se considera que los contratos abarcan todo el año actual, pudiendo continuar la exportación sin interrupción.

MADRID, 23—En una conferencia que celebraron el Presidente del Consejo de Ministros, señor Dato, y el señor Maura, habrían estudiado el aplazamiento de la reunión de las Cámaras y la prórroga del presupuesto, equilibrando ese proyecto con una indemnización ulterior.

Los últimos telegramas de la embajada de Francia describen que se ha librado un combate reñido en la orilla derecha del Oise, en el cual fueron derrotados los alemanes, quienes ahora dirigen sus movimientos hacia Saint Baussant y Lille.

4.30 a.m.

ULTIMAS NOTICIAS

Nuevos pormenores de la gran batalla

LOS ALEMANES SE ALEJAN, DIA A DIA, DE PARIS

El ala derecha á treinta kilómetros más al Norte

EN EL TERMINO DE UNA SEMANA

EN ESPERA DEL GRAN CHOQUE DECISIVO

VON KLUCK HACE, INUTILMENTE, UN ESFUERZO DESESPERADO

SERENIDAD BRITANICA ANTE EL RECIENTE DESASTRE

EPIDEMIA QUE HA ATACADO AL EJÉRCITO AUSTRIACO

MUERTE DE UN HIJO DEL KAISER

La distribución de los ejércitos alemanes

NUEVA YORK, 24 — De Londres trasmiten que «The Times» manifiesta que los cuerpos de ejército alemanes están así distribuídos:

18 cuerpos en el Oeste, es decir en Bélgica, Francia y Alsacia Lorena, ocho en el Este de la Prusia, seis en Posen, ocho en Breslau y dos dedicados al servicio iaterno de Alemania.

Comunicado alemán

NUEVA YORK, 24—La Embajada alemana en Wáshington recibió un radiograma de Berlín en el que dice que la ofensiva de los aliados ha sido debilitada y que el centro francés se retiró con grandísimas pérdidas.

Un hijo del Kaiser ha muerto

LONDRES, 24 — De Copenhague informan que se asegura allí que ha fallecido á consecuencia de las heridas contraídas en un combate, según referí á EL SIGLO oportunamente el príncipe Joaquín, hijo del Emperador Guillermo.

La pérdida del «Cressy» y sus gemelos

Serenidad inglesa

LONDRES, 24 —Los diarios siguen publicando detalles y comentarios relativos al desastre naval de anteayer, en el Mar del Norte, que costó la pérdida de los cruceros-acorazados "Cressy", "Hogue" y "Aboukir". En general, dicen que si bien hay que lamentar la pérdida, por las desgracias personales, ello no debilita el poder naval de la Gran Bretaña.

Lejos de abatirse por la pérdida de los cruceros citados, la opinión inglesa se muestra mas convencida del triunfo final.

Insisten los periódicos en que fueron cinco los submarinos alemanes que atacaron á los cruceros, como asi mismo que dos de ellos han sido echados á pique.

Hemos de luchar hasta que logremos la victoria. dice "The Daily Mail".

Son tres cruceros menos, es cierto, prosigue, pero también es cierto que antes de un año dispondremos de diez mas, nuevos y más poderosos, que llenarán con creces el vacío dejado por los tres barcos anticuados hundidos.

Para entonces, quizás no habrá submarinos enemigos dispuestos á repetir la hazaña última.

Otro diario se expide en estos términos:

"Conviene que los alemanes sepan —por si desean intentar otro golpe— que el Almirantazgo ha dispuesto el envío de seis cruceros para sustituir al "Cressy", "Aboukir" y "Hogue" en la misión que desempeñaban al ser hundidos.

Si esos no bastaran, el número sería duplicado.

También conviene que sepa el enemigo que, ni aún logrando poner fuera de combate á esos y otras naves alcanzará la victoria definitiva.

Inglaterra todavía cuenta con una flota que vela por la seguridad de la navegación en todos los Océanos y mares abiertos, de un Polo á otro."

Los periódicos traen fotografías de algunas víctimas del triple hundimiento.

De Horwich manifiestan que la población hizo muda pero simpática acogida á los sobrevivientes llegados allí.

China se declara impotente

Ante una reclamación de Alemania

LONDRES, 23—De Pekín refieren que Alemania, por intermedio del representante en esa capital, formuló una reclamación enérgica por la pasividad china ante la violación del territorio de la República por el Japón, pues, como es sabido, tropas japonesas desembarcaron en tierra china para luego marchar sobre la posesión alemana de Kiao-Chao.

La cancillería china contestó que el gobierno de la República declinaba toda responsabilidad al respecto, puesto que, hoy por hoy, China se consideraba incapacitada de hacer respetar su neutralidad.

Una semana de lucha entre servios y austriacos

LONDRES, 23 — Telegramas de Nish hacen saber que los austro-húngaros continúan retrocediendo ante el avance de los servios y montenegrinos.

En la región de Krupani se batalla desde el jueves pasado.

Los servios, no obstante su inferioridad numérica, han infligido una sucesión de reveses al enemigo, que, fuerte de mas de descientos cincuenta mil hombres, ha experimentado pérdidas de consideración.

Los servios les tomaron buena cantidad de armas y municiones, inclusive tres cañones.

Desde el comienzo del combate hasta el martes, los austriacos han retrocedido cerca de diez kilómetros.

Protestas y más protestas

LONDRES, 24—Trasmiten de París:

«Pocas veces se ha recibido del mundo civilizado un conjunto tal de protestas como con motivo de la destrucción de la catedral del Kaiser.

Hasta los católicos austro-húngaros y autoridades de otras religiones fuera de la católica, han exteriorizado su indignación por aquel atentado al arte».

Dimisión del gabinete rumano

ROMA, 24—La Legación de Rumania en ésta ha recibido comunicaciones telegráficas de Bucarest notificándole la renuncia del gabinete de su país.

Comunicaciones privadas dan á entender que la causa no fué otra que disidencias entre sus miembros acerca de la actitud que correspondía al país en la guerra actual.

Se añade que conspicuos representantes de los conservadores y conservadores-demócratas recibirán el encargo de reconstituir el ministerio.

Algo se ha salvado

LONDRES, 24 — Comunican de Burdeos que, según las últimas informaciones trasmitidas de Reims se han salvado muchos objetos que se hallaban en la catedral, cuyo edificio fué destruído por los cañones alemanes.

Entre los valiosos objetos de arte figuran unas colgaduras, valiosísimas alfombras y reliquias históricas y religiosas, sacadas y guardadas en un subterráneo próximo al templo cuando el paso del ejército invaosr hácia el sur, hace unos veinte dias, operación que se repitió con otros objetos cuando se convirtió el templo en hospital de sangre.

Epidemia en el ejército austro-húngaro

LONDRES, 24 — Además de los casos de cólera que—según informes de Roma—se han producido en las filas del ejército austrohúngaro, otra epidemia ha venido á azotarlo.

Según el «Zeit», órgano militar que se publica en Viena, dice en su número último:

Los ejércitos austro-húngaros tropiezan con grandes dificultades para operar y una de las mayores es la epidemia de disentería estallada entre las fuerzas en campaña, la cual cuasa grandes estragos.

..Se impone que las autoridades militares respectivas tomen medidas enérgicas, antes que la epidemia nos cause más bajas que el enemigo, lo cual sería doblemente doloroso.

Del Papa al Kaiser

PARIS, 24—Según comunicaciones de Roma, el Papa Benito XV ha dirigido un despacho al Emperador Guillermo protestando á nombre de la cristiandad indignada por el atentado contra la catedral de Reims.

La toma de Jaroslau según los rusos

LONDRES, 24—De Petrograd hacen saber que es opinión general de que el asalto y toma de las defensas de Jaroslau facilitará notablemente á los rusos el ataque contra Przemysl, punto fortificado que se halla á veinticinco verstas al oeste.

La Champaña devastada

LONDRES, 24 — Los relatos que los corresponsales hacen respecto á las batallas libradas en la región de la Champaña, mencionan que la rica comarca mundialmente conocida comarca vitícola está poco menos que devastada.

Infinidad de fábricas ha desaparecido, quedando de ellas sólo un montón informe de escombros.

Los viñedos presentan, en algunas partes, desconsolador aspecto. Algunos puntos aparecen las vides como cortadas de raíz.

Los perjuicios son incalculables.

Medida de previsión

LONDRES, 24—Se sabe que ningún diario extranjero es admitido en Alemania ó Austria-Hungría, donde desde poco después de estallar la guerra está prohibida la introducción.

En consecuencia, el público continúa creyendo en los despachos oficiosos alemanes, según los cuales el ejército austro-húngaro resiste victoriosamente al ejército ruso y que Alemania sigue infligiendo derrotas tras derrotas al ejército francés.

No obstante las medidas de censura, el público alemán empieza á desconfiar de las noticias que se le suministran, según lo afirma un extranjero residente en Berlín.

La gran batalla

Todavia una semana más

Los alemanes van perdiendo terreno

Von Kuck en Saint Quentin

LONDRES, 24—Las más recientes noticias de la gran batalla que se está librando en Francia, demuestran que los aliados fortifican sus posiciones avanzadas, habiendo conquistado otras que se hallaban hasta ahora en poder de los alemanes.

Es opinión de los críticos militares de que no se conocerá definitivamente el resultado hasta dentro de una semana.

Los aliados han obtenido nuevos éxitos al norte del Aisne.

Los alemanes continúan la retirada.

El ejército de Von Kluck ha estado de nuevo en serio peligro y solo los esfuerzos desesperados hechos por sus componentes han podido evitarle una gran derrota.

LONDRES, 24—La batalla entre los ejércitos atrincherados en Francia continúa sin variaciones notables.

El progreso obtenido corresponde á los aliados.

Las pérdidas son importantes en ambas partes.

Todavia no se ha logrado obtener el choque decisivo, esperado día á día, pero el que los alemanes, hasta ahora, parecen rehuir.

Se calcula en treinta kilómetros el trayecto recorrido, retrocediendo ante el empuje de los aliados, por el ala derecha de los alemanes, desde el día 16 á la fecha.

Los alemanes se esfuerzan en conservar la línea férrea que conduce á Mons (Bélgica) lo cual se toma como indicio que se alistan para la retirada total de Francia.

Las fuerzas germánicas se hallan hoy á una distancia de unos ciento veinte kilómetros de París, las que se hallan más próximas, que son las que hace veinte días se aproximaron hasta á poco más de treitna kilómetros de la capital francesa.

NUEVA YORK, 23—Telegrafían de París:

"Las autoridades militares discuten hoy si los alemanes, con sus últimos movimientos, se han concretado á tomar la defensiva exclusivamente sobre los campos del oeste, ó si su estado mayor ha considerado llegado el momento de emprender la retirada total y definitiva.

LONDRES, 24—Trasmiten de París que se considera que los alemanes no intentaron recuperar nuevamente Saint Quentin ni Peronne, ciudades que el ejército de Von Kluck evacuó el viernes pasado para luego hacer un esfuerzo desesperado para reconquistarlas, especialmente á Peronne, donde las fuerzas germánicas desarrollaron lujo de temeridad y valor, cayendo en gran número y siendo finalmente derrotados por los contra-ataques de los aliados.

Los ingleses, especialmente, abrieron blancos enormes en las filas enemigas, que se vieron arrojadas con ímpetu hácia el Este, abandonando muchas veces las municiones.

Los aliados también tuvieron fuertes bajas.

En cambio no ha sido muy grande en el conjunto de la línea de batalla desde hace cinco días.

LONDRES, 24—Los últimos informes del general French describen hechos generales de la batalla hasta el día 18, sin mencionar detalles geográficos.

WASHINGTON, 24—Según informes oficiales de París el ala derecha alemana de la Lorena atravesó la frontera francesa y ocupó la localidad de Domevre, al sud de Blamont y 10 kilómetros de la línea limítrofe así como las localidades de Nomeny y Dilme, al norte de Nancy.

En las colonias

La renuncia de Beyers

Texto de su enérgica epístola

Contestación del general Smuts

LONDRES, 23—La Oficina de informaciones del Ministerio de la Guerra, publicó el texto de la dimisión presentada por el general Beyers, comandante de las fuerzas sudafricanas, y la contestación que dirigió al general Smits, ministro de defensa de la Unión Sudafricana.

El general Beyers, recordó que el mes de Agosto, había sido desaprobado el proyecto de enviar fuerzas a las posesiones alemanas del Sudoeste de Africa, por eso le sorprendió que el Parlamento de la Unión, hubiera aprobado una resolución contraria al gobierno, sin que hubiera mediado provocación alguna por parte de Alemania, tanto más cuanto que la mayor parte de los boers de la Unión, desaprobaban la campaña contra Alemania.

En cuanto a los motivos que la Gran Bretaña alega para justificar la guerra, la obligación de proteger a las naciones débiles y hacer respetar los tratados internacionales, Beyers hace constar que dos miembros del gabinete británico renunciaron sus puestos por ser contrarios a la guerra, lo que demuestra que en la misma Inglaterra hay una fuerte minoría que no se manifiesta convencida con los argumentos del gobierno. El general Beyers, agregó en su dimisión: Basta recordar cómo Inglaterra violó la independencia de las repúblicas del Transvaal y Orange. ¿De qué sirvieron convenciones que garantizaran la integridad de esas repúblicas?

Dícese también que Inglaterra lucha contra la barbarie alemana. Perdone, señor, pero no olvide los actos de barbarie cometidos por los ingleses en la guerra sudafricana, en la que fueron destruídas todas las haciendas con muy pocas excepciones; muchas ciudades fueron otras tantas Lovainas, ciudad de la que tanto oimos hablar.

Niega el general Beyers que los alemanes hayan invadido el territorio de la Unión Sudafricana. Si esto fuera cierto, los boers e ingleses lucharían unidos y Beyers no habría vacilado en asumir el mando de las fuerzas unidas.

El general Smuts, al contestar á la carta de Beyers dice que los planes de ataque a las posesiones alemanas, fueron preparados después de haberse consultado con Beyers y había adoptado la mayor parte de sus indicaciones. Agrega que los violentos ataques a Inglaterra además de ser infundados, son injustificaciones en medio de la actual gran guerra, y en cuanto a los crímenes cometidos en Sud Africa, no pueden justificar la devastación de Bélgica. El recuerdo de los sucesos de Sud Africa, no puede sinó sembrar la división y el odio entre los pueblos de la Unión. El general Smuts, recuerda las libertades de que gozan los sudafricanos bajo el actual régimen. libertades que permiten que se escriba cartas como la de Beyers. En Alemania le había valido a su autor severos castigos. Por otra parte, la Unión Sudafricana no puede permanecer indiferente en la actual guerra, pues su costa está amenazada, varios vapores correo se encuentran apresados y su frontera está invadida. Termina la carta diciendo que no puede concebir nada más fatal, que la expresión de sentimientos a favor de los alemanes, en estos momentos de peligro.

LONDRES, 23—De Capetown informan que el general Luis Botha, ex-Generalísimo de los boers, se ha puesto al frente del ejército Sudafricano que opera en la region del Africa alemana Occidental.

Jubilados y pensionistas escolares

En el acuerdo que celebró ayer el Ministro de Instrucción con el Presidente de la República, se resolvió declarar jubilados a los siguientes maestros:

En el cargo de maestro de la escuela rural núm. 11 de Montevideo, a la señorita Isabel R. Hernández; en el de maestro de la escuela rural núm. 18 de Soriano, al señor Marcelino Fernández; en el de maestra de la escuela rural 17 de Canelones, a la señora Tomasa Larrasoq de Gutiérrez; en el cargo de maestra de la escuela de 2.o grado núm. 3 de Artigas, a la señora Cira Egula de Vicente.

También se dictó una rectificación de la resolución del 28 de Julio último que declaró jubilada escolar a la maestra de la escuela rural núm. 28 de Montevideo, señora Ana Dalaise de Schiaffino. Por último, se declaran pensionistas escolares a Hilario y Juan Francisco Berdum, en su calidad de hijos menores de la maestra de la escuela rural núm. 36 de Cerro Largo, señora Margarita Iturralde de Berdum, fallecida en el ejercicio de su cargo; a la señora Laurencia Legeren Lerena de Itté, Amalia, María Gloria y Luis Alberto Itté, viuda e hijos menores del maestro don Teófilo Itté y Seixas y a Ema Eladia, Mariana Isidora, Nestar Higinia, Héctor Agustín, Hilda Paulina, Humberto Cecilio, Dominga Irene, y Elma Jacinta Machado y Dellepiane, hijos menores de la maestra señora Dominga Dellepiane de Machado.

Conferencia de la Haya

Adhesión de nuestro país

Accediendo a un pedido de los Estados Unidos, el Gobierno ha resuelto adherir a la proposición hecha por la Gran Bretaña para que los cometidos de la Comisión Preparatoria Internacional sean confiados a una Comisión que se designará de entre los miembros del Consejo Administrativo de la Corte Permanente de Arbitraje de La Haya. Esa designación será hecha por los mismos miembros del Consejo. En la referida proposición se establece también que la fecha para la reunión de la tercera conferencia de la Paz en La Haya, será el mes de Junio del año 1916.

El sistema nervioso bajo el fuego de las granadas

Golpes de hacha de un gigante

(Por H. Hamilton Fife)

París, Agosto 24.

De vuelta de París encuentro á los parisienses algo tristes.

Han recibido las primeras noticias desagradables de la guerra. Gradualmente, los hechos de reveses en la Lorena, el jueves pasado, han trascendido. En esto no hay motivo verdadero para desanimarse. Pero habiendo comenzado tan bien, los franceses deseaban que siguieran las buenas noticias. El efecto del revés los ha por el momento, impresionado. Así es el temperamento latino. Mañana volverán á ser tan optimistas como antes.

Pienso en este momento en la terrible tarde que pasé en Luneville (lacual á raíz de su éxito han ocupado los alemanes) días antes de comenzar la guerra. Es una plaza militar muy importante; está á pocas millas de la frontera, pero no tiene mayor importancia su ocupación.

Aún más: si Nancy fuera ocupada también, no sería esto motivo para desalentarse. Sería un hecho sin consecuencias.

Las tropas del Sur son fuertes en la pelea seria. Cuando se les calienta la sangre, experimentan satisfacción y cuando están obligadas á permanecer echadas en las trincheras que son barridas por el fuego de los howitsers, imposibilitadas para contestar el fuego, y no pudiendo hacer otra cosa que esperar con calma las sucesivas explosiones de las granadas, es entonces cuando los hombres de imaginación ponen á prueba su tensión nerviosa.

Un soldado herido en el hospital de Nancy, nos ha dado un relato de sus impresiones personales en esa circunstancia. "Eran las ocho de la mañana, dijo, cuando las granadas de los howitzers empezaron á reventar alrededor nuestro. La primera hizo explosión un poco adelante de nuestra trinchera; la segunda un poco más atrás; después de esto fijaron la puntería con precisión. Las granadas explotaban con precisión matemática 30 pies encima de nuestras cabezas. Estábamos bajo una continua lluvia de balas y proyectiles de toda clase, que hacían un ruido ensordecedor horrible. Por treinta horas tuvimos que soportar ese estado de cosas.

"Allí estábamos sin cerrar los ojos, sin pensar en lo mínimo en comer ó beber, desde el jueves á las ocho de la mañana hasta el viernes cerca de las dos de la tarde. Afortunadamente, aunque muchos de nosotros estábamos heridos, tuvimos pocos muertos. Uno llega á habituarse hasta con un fuego semejante. Se puede oir venir las granadas desde una gran distancia; producen un silbido tan particular que no se puede comparar con ningún otro. Media hora después de haber empezado, nos gritábamos los unos á los otros y nos reíamos de las granadas. "Look out there" (guarda ahí!, decía alguno). "¡Agarra esa que viene por la izquierda!" ó Ahora, ahora! ahí llega una para tí! y cuando nos sentíamos heridos, exclamábamos como si estuviéramos haciendo esgrima: "Touché", (tocado).

Un valor semejante es hermoso; tal es el de la gran masa del ejército francés.

El regimiento 109 de guardias bávaras fué completamente deshecho el otro día y sus filas fueron diezmadas cuando se abrió el fuego sobre ellos. Uno que estuvo en el campo de batalla escribe aterrorizado: "Era horrible. El efecto de las granadas de melinita ha sido comparado con el golpe de hacha de un gigante. Esto no es exageración. Hacía la impresión de un titán esgrimiendo tal arma y abatiendo con ella masas de hombres. Aquellos que eran alcanzados directamente por las granadas, resultaban pulverizados, otros morían bajo el efecto del choque de la explosión. Los bávaros no pudieron soportar esto y volvieron las espaldas, huyeron en completa confusión."

Por otra parte, es tontería creer en todos los relatos de huidas de los alemanes. En el ministerio de la Guerra se reconoce que pelean con obstinación. Un médico del ejército en Alsacia dice de ellos que, por regla general, son firmes bajo el fuego. "Las ventajas de nuestra parte son: 1.o Nuestros cañones son mejores que los de los alemanes y de más largo alcance; 2.o nuestros artilleros tienen mejor puntería; 3.o los alemanes temen terriblemente nuestras cargas á la bayoneta; 4.o su espíritu de combate no es ni remotamente tan vivo como el de los franceses. Por otra parte, tienen á su favor: la regularidad y constancia de su fuego, sus movimientos matemáticos y ordenados y un extraordinario sistema de espionaje."

rio sistema de espionaje."

Este espíritu de los franceses hace difícil á sus oficiales contenerlos. Un cabo de cazadores da cuenta en una carta á su esposa: "Nuestros oficiales tenían que colocarse al frente de sus soldados y con revólver en mano impidiéndoles que cargasen hasta recibir la voz de asalto."

He aquí la queja ó lamento de un herido que pasó por Versailles hace dos días en viaje para Nantes:

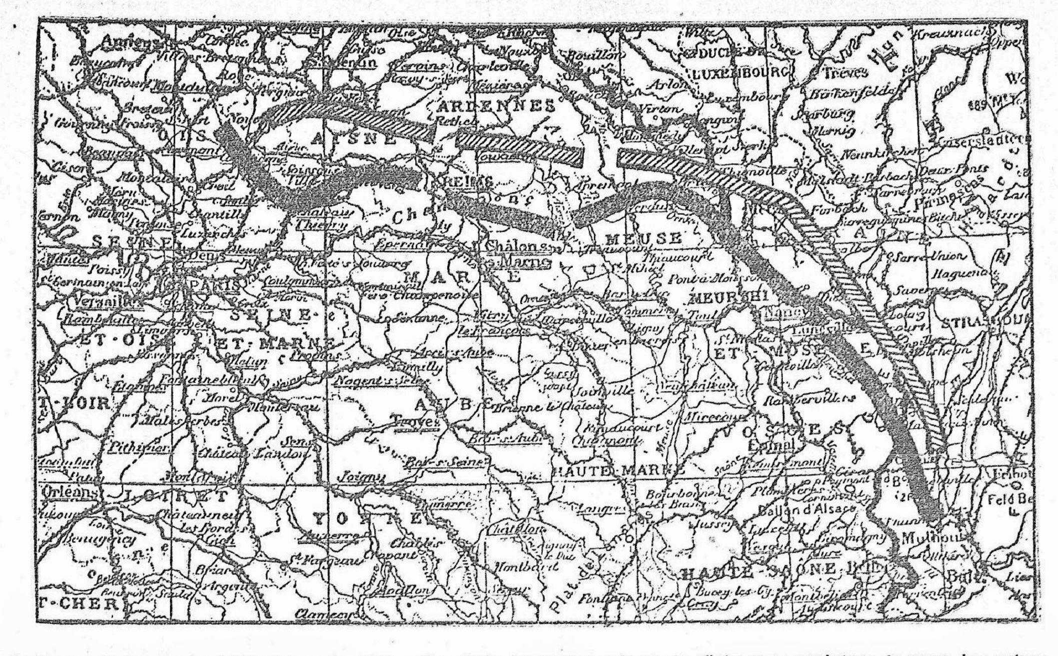
"Malditos sean los rayos X! decía. Sino fuera por ellos no estaría aquí. Yo estuve en aquel asunto de Marjiennes; nuestros cañones destruyeron los Alboches y entonces cargamos á la bayoneta y huyeron. Los oficiales, en cambio, nos esperaron; yo sentí tres golpes contra mi brazo sin mayor dolor, algo así como si me hubieran golpeado con un palo. No le dí mayor atención á la cosa hasta que fuimos llamados para evitar una emboscada y entonces solo precisé que me hicieran un ligero vendaje, pero el médico me aplicó los rayos X y encontró que una de las balas me había lesionado un hueso y aquí me tiene de viaje par Nantes; mejor hubiera hecho en enviarme al Polo Norte."

Mientras dura el fuego de la artillería durante la noche, el efecto es terrible, según carta de un espectador del bombardeo de Lieja. Pronto se habituaron al ruido, pero el efecto fantástico de la inmensa "aurora boreal" los mantenía fascinados. En todas direcciones era rasgada por columnas y llamaradas de fuego; semejaba un espectáculo inmenso de fuegos artificiales de muchas millas de extensión.

Imaginaos hallaros expuestos durante días y noches á semejante ataque infernal de un enemigo invisible y entonces os explicaréis porqué alguna vez ceden los nervios de tropas bizoñas y no experimentadas en los horrores de la guerra moderna. "Observad este gran choque" exclamó Alfredo Capus, del "Fígaro". Del resultado dependerá la duración de la guerra. Si los alemanes resultaren decisivamente vencidos, dentro de dos meses veremos á sus huestes exhaustas. La victoria no dependerá tanto de los soldados sino de los generales". Un reciente ministro de la Guerra alemán dijo: "No dependerá tanto de los soldados ni del material de guerra. La verdadera cuestión estriba en esto: ¿Tienen los franceses un Napoleón ó tenemos nosotros un Von Moltke?" La cuestión se está dilucidando ahora.

H. Hamilton Fife.

Las operaciones en Francia



Posiciones ocupadas por los beligerantes en los últimos días.—Según los telegramas de ayer los aliados en un movimiento de avance han mejorado su situación ocupando Peronne y Saint Quentin

DE J. ROCA Y ROCA

NOTAS CATALANAS

(Especial para "EL SIGLO")

A pesar de la guerra - Fiestas tradicionales - Los cines y la actualidad El teatro catalán - Una "Tierra Baja" incomparable - La "Viola de oro" - Hermoso espectáculo teatral.

Barcelona, 31 de Agosto de 1914.

Las graves preocupaciones engendradas por la crítica situación no pesan sobre el ánimo público con imperio tan absoluto que todo á ellas haya de quedar fatalmente supeditado. Siempre, incluso en los trances de la vida más duros y torvos, vemos asomar ora un rayo de luz, ora una sonrisa que alegran la conturbada existencia. ¿Qué fuera de la triste humanidad si se dejase esclavizar en absoluto por las negruras del enervante pesimismo?

Así un gran número de poblaciones catalanas, haciendo buena cara al mal tiempo, han celebrado estos días su fiesta tradicional. Agosto es el mes clásico de las fiestas mayores. Y las más de esas fiestas se distinguen no solo por sus típicos y populares regocijos, por sus animados bailes en los vistosos entoldados y los ejercicios deportivos de todas clases en auge creciente, sino también por uno que otro acto de cultura relevador de la ingénita espiritualidad del pueblo catalán.

La ciudad de Igualada, apenas resuelta una reñida huelga fabril que por empeños de un mal entendido amor propio habíase prolongado por espacio de algunas semanas, acaba de celebrar las bodas de oro, ó sea el quincuagésimo aniversario de la fundación de su Ateneo Obrero, que es en su género una institución modelo. Cincuenta años de tenaces esfuerzos regidos por el entusiasmo y el afán de instruirse representan para el pueblo trabajador igualadino un timbre de gloria.

Moyá, la villa montañesa, patria del afamado tenor Francisco Viñas, acaba de celebrar su fiesta del árbol frutal instituída desde algunos anos atrás por el ilustre artista. La excesiva codicia por los frutos del cercado ageno había desencadenado en aquélla como en otras comarcas de Cataluña un disgusto tan justificado entre los agricultores, que ante la imposibilidad de beneficiar su producto prescindían de plantar frutales. La institución de la fiesta, con sus premios á los que plantaran de ellos el mayor número y á los que con más celo velaran por el respeto debido á la propiedad agena y además con los medios de propaganda y de persuación encaminados á crear un estado de conciencia popular en pro del árbol que rinde sus flores y sus frutos como uno de los mayores encantos de la Naturaleza, ha influído eficazmente en beneficiar al país con un nuvo elemento de riqueza y un nuevo estímulo de moralidad. Héroe admirado de la fiesta es el mismo artista que acude todos los años á su pueblo nativo y con su voz divina canta las estrofas del himno «Al Arbol Frutal», escrito adrede por el compositor Morera.

El «clou» de la animada fiesta mayor de Badalona, fué la incomparable María Barrientos, que al final de los divinos oficios, á invitación del banquero señor Arnús, que la tenía hospedada en su hermosa quinta, prestóse á cantar un motete religioso y el «Ave María de Gounod» produciendo entre el público que llenaba el templo de bote en bote una verdadera enagenación. Al salir de la iglesia la admirada diva fué objeto de una ovación delirante.

En los Cines, que en número considerable funcionan en Barcelona, han sido excluídos, por orden de la autoridad, todas las películas que hacen referencia á la actual guerra europea. Y nadie protesta de no poder ver en forma animada sobre el lienzo aquellas mismas escenas que publican á porfía los periódicos ilustrados, pues el convencimiento de que se impone conservar la neutralidad más absoluta es aquí tan unánime que se admite sin réplica cualquiera disposición de la autoridad aun cuando como la de los Cines adolezca quizás de excesivamente cautelosa.

El Teatro Catalán acaba de obtener dos verdaderos triunfos. De tal merece ser calificada la representación del drama de Guimerá: «Terra baixa» en la función dada en Novedades á beneficio de la Asociación de Actores Dramáticos y Líricos, bastando consignar que Enrique Borrás interpretó el protagonista, habiéndose encargado de los restantes papeles, incluso los más secundarios, artistas que tienen categoría de primeros actores. Este tributo rendido al más celebrado de todos ellos había de resolverse como se resolvió en una interpretación incomparable, premiada con el aplauso entusiasta del público que llenaba el teatro hasta los topes. ¿Por qué—se preguntaban muchos—existiendo tan valiosos elementos, no se ha de formar, previa una selección de los mismos, una sola compañía que eleve la escena catalana á la altura que le corresponde?

El segundo triunfo compete á la representación dada ayer en pleno bosque de Ca'n Tarrés de la Garriga, en el mismo lugar encantador donde tres años atrás se iniciaron las funciones del Teatro de la Naturaleza. Apeles Mestres, el poeta artista, gran evocador de las misteriosas bellezas de la selva, ha escrito una obra apropósito para aquel bosque centenario, bastándole poner en acción la antigua conseja popular de la «Viola de oro», musical instrumento que por privilegio de un hada benéfica otorgado á un desvalido juglar, tiene la virtud de hacer bailar mal de su grado á cuantos oyen sus sones. Condenado el ministril á la horca por haberse atrevido á poner los ojos en la hija de un alcalde que reservaba la mano de la chica para el jefe de las milicias, en el momento de subir al patíbulo consigue que le dejen despedirse para siempre de su instrumento, y apenas empieza á tañerlo, todo el mundo, desde el alcalde al verdugo empiezan á bailar una danza loca, frenética. El perdón de la vida y la otorgación de la mano de la niña es el premio concedido al muchacho poseedor de la maravillosa «Viola de oro», de quien dependía que el baiIoteo de sus adversarios se prolongase hasta el día del juicio final.

Sobre este ingenuo cuento de niños ha tejido Apeles Mestres una obra rica en agudezas y fantasías, eminentemente escenográfica y sobre todo adecuada al paraje donde debía ser representada. Tuvo el artista á su disposición un bosque entero, con sus umbrías tamizadoras de la luz solar y la frescura de un ambiente puro y regalado, y lo pobló de maravillas con ayuda de Morera, autor de algunos inspirados números musicales que interpretó admirablemente la famosa copia de Peralada; con la cooperación de los primeros escenógrafos barceloneses agrupados alrededor del señor Alarma, cuyos recursos siempre ingeniosos son inagotables; con la experta dirección escénica de Gual; con el concurso de una compañía escogida, que aparte de Enrique Borrás que recitó el prólogo, contaba con los celebrados actores señores Mestres y Paricio y señores Santpere, Nolla, Aymeerich, Balt. Gil y Fernández; y con la mediación de un nutrido y vistoso cuerpo de baile dirigido por la veterana Paulets Pamiés.

Una sucesión de escenas alegres, interpoladas con desfiles y bailes de hadas, gnomos, pájaros, ranas, saltamontes y toda la caterva de insectos pobladores de los bosques, deleitaron extraordinariamente al numeroso público que de todas partes, en trenes extraordinarios, autos y motociclos acudió al lugar de la memorable fiesta. El orden más completo en todos los servicios fué el digno complemento del soberbio espectáculo, regocijada nota de paz, que convirtiendo al hombre en niño grande por la magia del talento de un poeta, contrasta vivamente con los horrores desencadenados en el corazón de Europa.

J. Roca y Roca.

Los maestros enfermos

Pago de sus haberes

La superioridad resolvió ayer autorizar a la Dirección G. de Instrucción Primaria, para abonar las siguientes cantidades por concepto de haberes que se adeudan a maestros que gozaron de licencia por enfermedad:

A la ayudante de la escuela de 1.er grado número 12 de Colonia, señorita Laura Reyes Pérez, $ 20; a la maestra de la escuela de 1.er grado número 4 de Paysandú, señora Luisa Pérez de Magget, $ 12; a la maestra de la escuela rural número 20 de Treinta y Tres, señorita Francisca Arroyal, $ 30; a la maestra de la escuela de 2.o grado número 20 de Colonia, señorita Rosa Sofía Mercón, ps. 9.33; a la ayudante de la escuela rural número 40 de Colonia, señorita Frida L. Eugster, ps. 13.33; a la ayudante de la escuela de 2.o grado número 1 de Rocha, señora Epifania E. Croso, pesos 10.66, y a la ayudante de la escuela de 2.o grado número 31 de Montevideo, señorita Ema di Fiorido, pesos 240.

Todas estas partidas se imputarán con cargo a «Ejercicios Anteriores».

RECUERDOS...

Las noticias que se reciben acerca de las posiciones defensivas que ocupan los aliados al norte de Francia y la confianza que les merezcan son vagas. Se aprecia claramente, eso sí, el empuje alemán, que, con un numeroso ejército, tiene prisa en arrollar al enemigo.

Esperemos, pues, á que dentro de poco, quizás de horas, se aclare la situación, señalando un retroceso francés ó una confianza en su defensiva.

Mientras tanto, recordemos lo extraño que resulta la coincidencia en el lugar del desarrollo de algunas batallas.

Estudiando la de Chaleroi, se observa, además, cierta reproducción de otra que tuvo lugar en el mismo terreno en 1.o de Julio de 1690. Nos referimos á la de Fleurus, valle situado á una docena de kilómetros de Charleroi.

Españoles y holandeses, mandados por el príncipe de Waldeck, se establecieron á la defensiva en una magnífica posición para resistir al mariscal de Luxemburgo.

Como éste disponía de numerosa y buena caballería, aquél apoyó sus alas en dos eminencias, situó en ellas la artillería y la caballería, y dejó ceñida la línea de batalla por dos ríos de cauce estrecho y profundo y de orillas escarpadas.

Presentóse el de Luxemburgo: comprendió que no debía aceptar batalla en aquel terreno, y para atraer al enemigo acudió á una estratagema.

Mandó sus parques é impedimenta en dirección á Namur, y marchó con sus trapos hacia el flanco de los aliados. Se retiran — hubo de decir, sin duda, Waldeck — y como nos temen hagamos una conversión.

Los franceses viéronles abandonar aquellas inapreciables posiciones y aceptaron la batalla, atacando con denuedo la derecha de los aliados, donde estaban los españoles, quienes resistieron tres acometidas.

En la izquierda se hallaban los holandeses, pero éstos cedieron al violento ataque, precipitándose sobre el centro y desbandándose la caballería.

Waldeck reunió la infantería, formó el cuadro y rechazó al enemigo en su porfía de vencedor.

La victoria del mariscal de Luxemburgo le costó 4.000 hombres. Los aliados tuvieron 6.000 bajas y 8000 prisioneros; pero los franceses se quedaron tan quebrantados, que Waldeck se retiró hacia Bruselas sin que le molestasen, cual ahora han hecho los alemanes en la retirada de los franceses.

Y, á propósito de estratagemas, es curioso recordar otra ocurrida cerca de Bruselas en 1579.

Para tener en constante jaque al enemigo, un capitán valeroso, don Juan Bautista del Monte, recorría el territorio con 50 corazas y 25 carabineros, que iban en vanguardia. Al llegar éstos á lo alto de una colina se vieron sorprendidos con que el enemigo se hallaba con 700 caballos; los habían visto, y se disponían á acometer.

El capitán Monte, oculto por la colina, formó con cada diez corazas un grupo, y los colocó en línea, con grandes intervalos.

Cuando el enemigo estuvo cerca, y simultáneamente, hizo que tres clarines, situados en el centro, la derecha y la izquierda, tocasen ataque, y al mismo tiempo aparecieron los cinco grupos de á diez corazas en lo alto de la colina, á la cual estaban llegando los 700 caballos de los rebeldes.

Creyéronse éstos que eran cinco cabezas de otros tantos escuadrones, y, considerándose perdidos, volvieron grupas. El capitán Monte aprovechó ese pánico: reunió los suyos, persiguió á los fugitivos, y menos unos cuantos, que escaparon, muchos fueron muertos, ciento quedaron prisioneros, y con ellos, doscientos caballos y tres estandartes se presentaron esos setenta y cinco valientes á Alejandro Farnesio.

R. Benitez de Lugo.

FOOTBALL

EL LÍO FOOTBALISTICO

Su solución satisfactoria

Los partidos á jugarse

Respecto al arreglo entre las Ligas de Football, nos trasmiten desde Buenos Aires:

BUENOS AIRES, 23—En asamblea extraordinaria se reunió anoche la Asociación de Football con la asistencia de los señores Vescovi y Tellechea, delegados uruguayos.

El primero informó que deseaba vivamente un arreglo y que anticipaba por su parte que la Federación está dispuesta a la fusión.

Las bases presentadas por la Federación de Football se aceptaron en general.

Anoche se clausuró la Convencion Sud Americana de Football.

Se resolvió que la próxima convención de 1915 se realizará en Río Janeiro.

Jugarán en la rueda preliminar la Federación Argentina y Chilena en Santiago de Chile.

En la misma rueda se medirán en Montevideo, las ligas Paraguaya y Uruguaya.

Los ganadores de estos partidos se disputarán la final en Buenos Aires ó en Montevideo, segun lo resuelva el sorteo previo.

El vencedor jugará con la Liga Metropolitana del Brasil, en Río Janeiro.

Han tenido una actuación brillante los delegados uruguayos.

El señor Bermudez fué repetidamente aplaudido en el curso de la conferencia.

VIDA SOCIAL

RECEPCIONES—

La señora Rosa Carril de Fernández y Medina ha tenido que transferir la recepción anunciada para esta tarde por encontrarse enfermo su esposo, el señor Benjamín Fernández y Medina.

—Ayer tarde un núcleo de sus amistades concurrieron al recibo de la señora Margarita Uriarte de Herrera.

—Sumamente concurrido se vió ayer tarde el recibo de clausura de las señoras Enriqueta Latorre de Costa, Marta Costa de Carril y Ana Banzano de Costa.

—El próximo viernes recibe á sus relaciones en su nuevo "home" de Pocitos, la señora Carmen Cuestas de Oliveira Nery.

—El 26 del corriente clausurará sus días de recibo la señora Marieta Martínez Correa de Ricci.

—Muy visitada ha sido en el Hotel Oriental la señora Carolina C. de Elland, que llegó de Londres el 19 del corriente. En breve se trasladará á su nuevo domicilio, calle Juan Carlos Gómez y Piedras, (edificio Stern).

ENLACES—

El 10 del entrante mes se efectuará el enlace de la señorita Juana Filisa Fernández con el señor Miguel Justo Competiello. La ceremonia religiosa será apadrinada por el señor Ramón Fernández y su esposa Arselinda S. de Fernández.

—Se anuncia para mediados del año entrante el enlace de la señorita María Herminia Garzón Casaravilla con el doctor Alberto Mañé.

—Ha hecho su primer visita oficial á la señorita María Celia Solari el señor Eduardo Brusco.

FIESTAS Y REUNIONES—

Gran entusiasmo reina entre las socias de la sociedad Entre Nous por la fiesta que se llevará a cabo próximamente. Como es sabido, se continúa ensayando con entusiasmo el Pericón que será bailado por varias parejas de niñas pertenecientes a la distinguida sociedad femenina.

—Las personas que asistieron al enlace Solari-Rodríguez Grolero, pasarán a agradecer las atenciones que recibieron de parte de los dueños de casa.

—Con motivo de haber sido ayer el día onomástico de la señora Clemencia Alvarez de Victorica, pasaron un grupo de parientes y amistades íntimas, a saludar a esta dama en tan fausto aniversario.

—En casa de los esposos Preve-Thevenet, se realizó una interesante fiesta infantil con motivo de ser el día onomástico de su pequeño hijo.

—El 30 del mes en curso, es decir, el próximo miércoles, la señora Dolores Bocage de Williams ofrecerá una interesante fiesta á la que será invitado un buen número de familias de su relación.

CAMBIOS DE RESIDENCIA—

En la semana entrante se trasladarán del Hotel Colón, en donde se encuentran, á su "chateau" del Camino Suarez, el doctor Arturo Sonería, su señora Carmen Perey y sus hijos.

—Han salido para una quinta de los alrededores, el señor Conrado Rucker, su señora María Luisa Ramírez y sus hijos.

PRADO—

Si el tiempo no dispone otra cosa, nuestro "petit bois" será esta tarde punto de cita de un núcleo importante de familias.

La Banda Municipal contribuirá al éxito de esta reunión, amenizándola con un notable concierto de 3 á 5 de la tarde.

VIAJEROS—

De la Estación Casupá regresó la señora Consuelo F. de Etchelto.

—Para la entrante semana partirá para Buenos Aires la señora Ana María Fernández de Alvez.

—Noticias llegadas del viejo mundo nos dan cuenta de que nuestro compatriota el señor Adolfo Vaeza Ocampo y su familia que se encontraban al estallar la guerra actual al sur de Francia, acaban de llegar á París.

—Para Buenos Aires partió el conocido aviador Silvio Pettirosi.

—De Buenos Aires es esperado Enrique Salterain y su familia.

—Anoche partieron para Buenos Aires, el señor Carlos Anavitarte y familia.

—Para Tacuarembó partió ayer el señor José R. López.

—Para la ciudad del Durazno partieron la señora Justa Chain de Alvarez y el señor Inocencio Chain.

—Para San José partió el señor Máximo Martínez Vázquez.

—Regresa á Buenos Aires el señor Guillermo Mac-Coll y su familia, que permanecieron en ésta seis meses.

—Regresaron de su estancia en Carmelo el señor Silvio Mainero y su familia.

—Llegó de Soriano la señora Delia Esther del Güercio de Oneglia, acompañada de su pequeña hija Chela.

—Llegó de su estancia el señor Camilo Rodríguez Sosa.

—Anoche partió para Buenos Aires el señor Félix Schikendandz, acompañado de su esposa la señora Corina Duprat.

—Se embarcaron anoche para Buenos Aires:

Gerónimo del Castillo, Amelia E. de Parodi, Julia A. de Faccio, Manuel Fernández y familia, José Benítez, Julio Pino, Juan Lavarello, José Gatti y señora, Enrique Burbridge, Pedro Ferrari, Jaime Lavarello, Pedro Calvini, Edmundo Favaro, Félix Schikendantz y señora, Juan Brack, Rodolfo Risso, Pedro Díaz, Manuel Pérez, Rodolfo Ponce de León, Diego C Lamas y familia, Segundo Ibarra, Antonio Carrara, W. J. Mac Lean, Luis Ferrari, Máximo Villa, Juan C. Muñoz, Alfredo Real y señora.

—Parte hoy para Buenos Aires el señor Luis Montedónico. Su viaje se relaciona con asuntos comerciales.

ENFERMOS—

Enfermo desde hace varios días el señor Bernardino Pons (hijo).

—Es sumamente grave el estado de salud de la señorita María Idiartegaray.

—Se encuentra en el mismo estado la señorita Amelia Muñoz Callorda.

—Atacado de influenza se encuentra el señor Julio Silva.

—Muy mejorada de sus dolencias la señora Adela Eastman de Castells Carafí.

—Lijeramente enferma la señora Matilde Regalia de Roosen.

—Sigue mejor, bajo la asistencia de los doctores Pouey y Llobet, la señora Aurora Pelaez de Santos.

—Mejorado el señor Francisco Ferraro de la herida que recibió en un pié durante una excursión de caza.

IN MEMORIAM—

Hoy, jueves 24, á las 8 y 8 1/2 a. m. se celebrarán misas en la Metropolitana por el eterno descanso del alma de la señora Mercedes de Yéregui.

AGRADECIMIENTO—

La familia de don Rufino Gurméndez, agradece íntimamente las atenciones de que ha sido objeto con motivo de su reciente duelo.

AVISO

Por el presente tenemos el agrado de comunicarle á nuestra clientela y á los compradores de ropa hecha, que nuestras ventas son á seis meses de plazo. Descontaremos el doce por ciento por pagos dentro del mes de la compra.

Los precios serán los mismos que antes de empezar la guerra europea. —Guinza y C.a.—Rincon 737.

3950-Oct.2.

Arte y Artistas

URQUIZA—

Un éxito franco y legítimo correspondió al debut de la compañía Morano efectuado anoche con media sala de concurrencia. La impresión general no pudo ser más favorable. Las dos obras de Benavente tuvieron una excelente interpretación, que si no permite estimar en definitiva el mérito absoluto de cada artista, habilita para declarar que estamos frente á una compañía equilibrada, donde a flojedad de unas partes está compensada con la solidez de otras. Las figuras se prestan apoyo en una reciprocidad equitativa. De esa mutualidad artística resulta el ajuste del conjunto, dando una sensación de unidad tácitamente aceptada por el espectador.

Tal ocurrió en la representación inicial de la temporada.

Las deficiencias fueron disimuladas merced al arte superior de Morano, en quien debe reconocerse — aún á "prima facie" — un actor de talla que sabe donde pisa, lo que dice y cuanto hace. Es natural en la acción, elocuente en el gesto y correcto en la dicción. En Morano concurren una cantidad de factores que completan su personalidad dentro del teatro español. Es con Thuillier de los pocos que van quedando en los escenarios de habla castellana.

Después de haberle visto en dos obras tan opuestas como "El nido ajeno" y "Los intereses creados", puede afirmarse que las crónicas de los madriles no mintieron al hacerse lenguas de este intérprete. En la escena final de "El nido ajeno" conmovió al público hasta el llanto. La fuerza sentimental de esa entrevista de Manuel y José Luis obró más íntimamente en el ánimo de la concurrencia, porque Morano puso el alma en ella, pronunciando con sagrado fervor el nombre de la madre muerta, dando expresiones de consuelo y conmiseración á sus palabras fraternas y á sus evocaciones del pasado doloroso.

Trasmitir á los demás el propio sentimiento, la propia congoja, es ser un artista inteligente y humano. Había mucha verdad en él y esa verdad convenció sencillamente.

Al Crispín diole el carácter solapado, truhanesco con que el autor lo concibiera y aunque no fué de su labor lo que más nos entusiasmara, merece dejarse constancia, porque reveló una faz distinta de su modalidad artística, dada la distancia física y psicológica que media de uno á otro personaje benaventino.

Con su presencia Morano llenaba la escena: animando aquí, apuntalando allá, atendiendo todo, para sostener el desarrollo de las situaciones en un tono de interés permanente y vivo. Como hemos de ocuparnos con más detención de este actor, pasaremos á la señora Villegas que no es lo que afirma un cronista de "El Heraldo". Ni eminente; ni cosa parecida. Es cierto que las piezas de anoche no son muy apropósito para aquilatar su talento de actriz, pero con todo, en "El nido ajeno" poco hizo para exteriorizar el drama interior, el que se debate en lo íntimo de su ser ante las sospechas y las violencias de su esposo celoso. Su semblante, fuera de unos lijeros entrecejos, nada tradujeron de su amor ofendido ni de su espíritu intranquilo. En la Silvia no la tomamos en cuenta dado lo secundario del personaje.

Esperamos que sucesivas interpretaciones vengan á dar razón á los elogios desmedidos del cronista ibérico. Quizás en los dramas de Echegaray se modifique la señora Villegas.

Una artista que impresionó bien en su breve pasaje escénico es la Pilar Martín Gómez, que puso mucha intención y malicia femenina en la escena que mantiene en "El nido ajeno".

Estos lijeros comentarios van como adelanto y para informar á los lectores que en el Urquiza trabaja una compañía digna de toda la protección del público.

Hoy se dará "Papá Lebonard" con Morano de protagonista.

CASINO—Campeonato de luchas romanas—

Isando tocó anoche por segunda vez sus espaldas sobre el tapiz por una toma de cabeza hecha por su contrincante Lurich que obtuvo el triunfo á los 20 minutos. Inmediatamente se presentaron los campeones Zbyszko y Kara Alí ansiosamente esperados por el público que á todo trance se empeña en proferir manifestaciones de protesta contra los recursos del turco ansiando el momento de poder ovacionar á su contrario por el triunfo del primero y la derrota del segundo. Demás está consignar la serie de golpes magistrales llevados á cabo por el campeón Zbyszko por estar ellos á la altura de su gran escuela. Esta noche continuará este encuentro que no fué definido por haber sonado la hora reglamentaria. Las otras luchas anunciadas son Aberg contra Pampuri y Schulz contra Isando.

Nuestro ministro en Bélgica

Se encuentra en Bruselas

Un telegrama recibido ayer en el ministerio de Relaciones Exteriores, enviado por intermedio de la Legación en Inglaterra, hace saber que se encuentra en Bruselas nuestro representante en Bélgica, doctor Alberto Guani.

Este diplomático ha preferido quedarse en la capital de aquel reino, sin trasladarse á Amberes, como lo hicieron los demás colegas extranjeros. El telegrama añade que se encuentra gozando de perfecto estado de salud.

Servicio telegráfico

En Turquía y Suiza

La Oficina Internacional de la Unión Telegráfica con sede en Berna, ha remitido á la Dirección G. de Correos y Telégrafos las siguientes circulares, que tienen relación con el servicio telegráfico:

BERNA, 22 de Setiembre.—Circular.—La administración Otomana notifica que ha quedado prohibido el uso de la radiotelegrafía á todos los buques fondeados en aguas y puertos turcos.

BERNA, 12 de Setiembre. — Circular. — La administración de Suiza comunica que nuevamente serán admitidos los telegramas dirigidos á sus oficinas, poste restante, á partir del 15 del corriente, pero que éstos no serán entregados sino á condición de una perfecta identificación de los destinatarios.

Plaza comercial argentina

Entradas á los mercados

Embarques de exportacion

BUENOS AIRES, 23—A la Tablada entraron 12.297 cabezas de lanares

Los precios máximos fueron:

Capones, $ 17.50.

Borregos, $ 14.50.

Corderos, $ 10.20.

Ovejas, $ 19.20.

Al mercado de Liniers llegaron 1925 novillos, pagándose hasta 200 pesos; 893 vacas, hasta $ 145, 263 terneros, hasta $ 90; 105 bueyes, hasta $ 192.

La exportación fué de 451 cuartos vacunos con peso de 4498 kilos; 2590 reses de carnero con peso de 77.144 kilos; 182 reses de borregas, ó sean 2492 kilos; 7767 bolsas de maíz con peso de 456 toneladas; 4450 bolsas de semitín, pesando 456 toneladas.

Para San Vicente se enviaron 21.000 bolsas de maíz, ó sean 1340 toneladas.

Con destino á Londres, 2603 cuartos de vacunos, con peso de 252 toneladas; 205 reses de borregos, con 3993 kilos; 105 reses porcinas, ó sean 6276 kilos; 1578 reses de carnero, ó sean 26 toneladas; 200 bolsas de lenguas, ó sean 6211 kilos; 826 cuartos de novillos, ó sean 79.700 kilos.

Para Liverpool se enviaron 4698 cuartos vacunos, con peso de 259.870 kilos; 8121 reses carneros, ó sean 115.735 kilos.

Despacháronse para Santos: 1664 fardos de pasto con 215.232 kilos.

Para Río Grande: 1950 bolsas de harina, con 77.000 kilos.

Para Montevideo: 1600 bolsas de trigo, ó sean 99 toneladas; 1140 bolsas de azúcar, con peso de 79.800 kilos; 58 fardos de papel con 11.017 kilos.

Los Frigoríficos activan la zafra para cumplir el contrato celebrado con el gobierno inglés para la entrega de quincemil toneladas mensuales de carnes, durante un año.

Corresponsal.

Dragado del arroyo Riachuelo

Inspección de las obras

Los señores Stricker y Udave, concesionarios de las obras de dragado, empalizada y murallas realizadas en el arroyo Riachuelo (departamento de Colonia), se han presentado al Ministerio de Obras Públicas expresando que dichas obras están terminadas.

Como antes de ser aceptadas deben inspeccionarse, los mencionados señores han solicitado que el Ministerio designe un técnico que efectúe la inspección de acuerdo con la concesión otorgada en oportunidad.

El Ministerio ha dispuesto que pase el expediente á la Dirección de Hidrografía á fin de que ésta designe el técnico que debe realizar la inspección de dichas obras.

Valor de la propiedad

Ayer ante el escribano don José Bablo se firmó la escritura de compra de la finca de la sucesión Ellauri, calle Misiones 1419-1427, adquirida en la suma de cuarenta y cinco mil pesos oro por el Banco de Crédito, para construir en ella su edificio propio.

Centros y sociedades

«Catalunya Nova»

Esta importante sociedad coral, cuyos éxitos son bien notorios, prepara para el sábado 26 del corriente mes, en su espacioso local social una gran velada y tertulia familiar que promete ser todo un éxito. Para la velada ha sido preparado un magnífico programa, en el que tomará parte el cuadro dramático y masa coral de la sociedad. Entre los asociados reina gran entusiasmo, habiéndose repartido hasta la fecha gran número de invitaciones.

EXPENDIO DE LECHE

Resultado de las inspecciones últimas

La sección de química de la Dirección de Salubridad ha dado cuenta á esta repartición del resultado de las inspecciones en los meses de Julio y Agosto, de la leche que se expende en el departamento.

He aquí la nómina de los lecheros multados por infracción á la Ordenanza Municipal de fecha 18 de Octubre de 1911:

Por descremadas, art. 4.o

Pedro Baña, Manga, s|p. 16; Claudio Saquieres, Manga s|p. 16; Américo Iralde, Manga s|p. 16; Juan Herrandonea, Cuareim 50; José Benincase, Peñarol s|p. 20; Santiago Cazaux, Salsipuedes 1475; Eduardo Ventura, Miguel Barreiro s|n. s|p. 10; Viuda de E. Pérez, Manga s|p. 16; Pedro Duboue, Toledo s|p. 17; José García, Arroyo Negro 64; Florentino Valverde, Uturbey s|n. s|p. 9; Juan Bustingorry, Monte Caseros 30; Marcos de León, Barrio las Selvas s|p. 17.

Por aguadas, art. 4.o

Agustín Aguinaga, Santa María 27; Leoncio Ferrari, Porongos 42; Juan Iraola, Durazno 164a; Miguel Olave, Rocia 5; Francisco Fernández, Canelones 1500; Juan Andrade, Continuación Cauro 11; Francisco Biliere, Guaviyú 232; Alfredo Varela, Bolívar esquina Brasil; Juan Carriquiri, Melilla s|p. 22; Luis Dufou, San José 298; Juan Clematto, Bajo Bonomi s|p. 19; Agustín Laporte, Rocha 152; Leopoldo Revelio, Manuel Haedo 4; Ramón Rodríguez, Nueva Palmira 149; Antonio Castro, Florida 266; Miguel Olave, Rocha 5; Victorio Berti, Cuchilla Pereyra s|p. 17; Lorenzo García, A. Grande 2667 José Veiga, Vilardebó 16; Angel Otero, 25 de Mayo 39; José Chans, Salsipuedes 240; Manuel Carrión, Monte Caseros 80; Victoriano Olondriz, Pública s|n. s|p. 9; Pdro Cheol, Cuareim 50; Asencio Aldaya, Pampas 134; Juan García, Navarro y Monte Caseros; Jorge Berti, Vilardebó 98; Vicente Eguiluz, Durazno 616; Savino J. Tellechea, Parque Central s|p. 9; José Bello, Asunción 46; Pedro Chans, Joaquín Requena 150; Leoncio Bidot Naude, Estrella del Norte 34; Martín Tellechea, Cibils 60; Dominga B. de Berro, San José 922; Pedro Sarciart, Barrio Basañez s|p. 15; Alejo Fernández, 8 de Octubre 97; Nicolás Russo, Chacarita s|p. 16; Evaristo Fieira, Miguelete 1389; José M. Berterrez, Nicaragua 107; Constante Pérez, Miguelte 124; Juan A. Lavalleja, Canelones 2; Francisco M. Vázquez, Salsipuedes y Vesuvio; Otilio Vairo, Garibaldi 15; Pedro Olague, Chacarita s|p. 16; Exequiel Pimentel, Porongos 42; Héctor Castillo, Municipio 26; Pedro Navarrine, Camino Mendoza s|p. 17; Manuel Rama, Avenida General Flores 343; José Chans, Salsipuedes 240; P. Chango, Chacarita s|p. 11.

Por infracción al art. 7.o

Francisco Irastorza, 2.a Maturana 8; José Escudero, Panamá 40; Patrocinio López, Médanos 1757.

Por infracción al art. 9.o

José Veiga, Vilardebó 16; Evaristo García, Cerro Largo 574; Juan Barnett, Cuñapirú 179; Constante Pérez, Miguelete 124; Pedro Berneche, Quito 1621; Miguel Olave, Rocha 5; Benito Larroque, Manga s|p. 16; Juan Changala, Santa Lucía 41, s|p. 20; Lorenzo Adano, Toledo (departamento de Canelones); L. Bernatet, Abuyubá 32; Juan B. Salaberría, Continuación 1.a Maturana s|p. 18; José García, Arroyo Negro s|n.; Jacinto Bassa, Pueblo Conciliación; Agustín Aguinaga, Santa María 27; Tomás y Dionisio Cruz, Fraternidad 43; Rafael Rodríguez, Guaviyú 230; Jorge Berti, Vilardebó 98; Pedro Fullana, Joanicó y Pan de Azúcar; Avelino Pedranzini, Manga s|p. 16; Francisco Bilihere, Guaviyú 232; D. Tea, Costado Iglesia 10; Pedro Baña, Manga s|p. 16; Juan Carriquiry, Melilla s|p. 22; Gabriel Tobler, Chacarita s|p. 16; Lorenzo García, Arenal Grande 2667; Martín Nethol, Inca 61; Bibiano Espinosa, Pampas 134; Severino Martínez, San Salvador 2070; Asencio Aldaya, Pampas 134; Victoriano Olondriz, Pública s|n. s|p. 9; Domingo Aguerre, Puntas de Yeguas s|p. 23; Angel Strada, Toledo s|p. 17; José Bello, Asunción 46; Juan García, Navarro y Monte Caseros; Landro Fraga, G. Freire 19; Martín Bastarrica, Defensa 26; Martín Picabea, Manga s|p. 16; José Colombo, Tablada s|p. 19; Pascual Capdeville, Paso de la Arena 19; José Capó, Manga s|p. 16; Solano Fernández, Figueroa 178; Alejandro Lasalle, Pagola 25; Pedro Salduna, Belveder s|p. 19; Luis Beltrand, Domingo Aramburú 298; J. Bermúdez, Blandengues 35; Exequiel Pimentel, Porongos 42; Antonio Toberna, Chacarita s|p. 16; Aníbal de los Santos, Nueva Palmira 125; Nicolás Russo, Chacarita s|p. [illegible]

María Idiartegaray

Q. E. P. D.

Falleció en la paz del Señor, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición papal ayer 23 de Setiembre de 1914.

Alejo y Domingo Idiartegaray, hermanos; Salvador Sosa y Dionisia Z. de Idiartegaray, hermanos políticos; sobrinos y demás deudos, invitan á sus relaciones para el entierro de dicha finada que tendrá lugar hoy, jueves 24, á las 4 p. m. en el Cementerio de la Teja.

Casa mortuoria: Agraciada N. 847.

Se ruega no enviar coronas.

Declaraciones de M. Delcassé

De un colega italiano

[illegible]

NOTICIAS ARGENTINAS

[illegible]

De la campaña

[illegible]

TELEGRAMAS

[illegible]

POR EL PUERTO

[illegible]

POLICIA

[illegible]

Registro Civil

[illegible]

INFORMACIONES GANADERAS

Exposiciones y Ferias

SETIEMBRE

27—Exposición Internacional de Ganadería, Salto. Asociación Agro-Pecuaria e Hípica de ese departamento.

27, 28 y 29—Feria general de ganadería. Local Luis Bello (Estación Pintado).

27—Exposición-feria ganadera Melo, organizada por Sociedad Rural y Exposiciones.

27, 28 y 29—Gran remate feria ganadero Estación Tranqueras. Asociación Rural de Tranqueras.

29 y 30—4.a feria ganadera. Local Bessonart. Calzada Maciel. Domingo y Lorenzo Nuñez.

OCTUBRE

4—Asociación Tupambaé — Cardona Hnos. y C.a.

11 y 12—Exposición-feria Nacional en Tacuarembó.

21—Local Cardona, La Lata—Cardona Hnos. y C.a.

25, 26 y 27—Concurso Nacional y Feria Internacional. Santa Rosa del Cuareim. Sociedad Fomento Agro-Pecuario.

NOVIEMBRE

9, 10 y 11—Exposición Nacional Agro-Pecuario. Mercedes (Soriano).

15—Local Balaguer, San Salvador—Cardona Hnos. y C.a.

15, 16 y 17—Exposición Nacional "San Eugenio".

22, 23 y 24—Exposición-feria Nacional Sociedad Fomento Aiguá.

28—Local Cardona, La Lata—Cardona Hnos. y C.a.

DICIEMBRE

2 y 3—1.a Feria ganadera Nacional. Trinidad (Flores) Sociedad Fomento.

28—Local Cardona, La Lata—Cardona Hnos. y C.a.

mos de grasa butirométrica producida en los siete días de prueba para vacas de boca llena.

Clase C — Razas lecheras Jersey Kerry y otras similares puras y sus mestizas (de producción mínima). Se presentarán con una producción mínima de 2 kilos 240 gramos de grasa butirométrica producida en los siete días de prueba para vacas hasta seis dientes inclusive y 2 kilos 600 gramos de grasa butirométrica producida en los siete días de prueba para vacas de boca llena.

Dentro de cada clase habrá un concurso, al que concurrirán todos los primeros, segundos y terceros premios de cada grupo en competencia y se adjudicarán los siguientes premios:

Primer premio, $ 400 y diploma; segundo, $ 300; tercero, $ 200; y cuarto, $ 100.

A los expositores que sean exclusivamente tamberos, la Sociedad Rural Argentina les proporcionará gratuitamente la alimentación para las vacas, alojamiento y comida para los peones o el propietario, flete de venida y de retorno de las vacas. En caso de venta de vacas, el flete será por cuenta del expositor.

Los productos de Liebig's

Actividades de la fábrica Colón

La fábrica de carnes conservadas de Colón (Entre Ríos), ha reanudado desde el 20 sus trabajos, faenando un buen número de cabezas de ganado, procedente de Entre Ríos y Corrientes, de sus establecimientos ganaderos propios y de otras estancias. Anúnciase que esos trabajos se proseguirán con gran actividad, pues los pedidos recibidos de Inglaterra son urgentes y ya se ha agotado todo el stock disponible antes, que se ha estado embarcando desde un mes a la fecha.

Atribúyese al ministro de Inglaterra, llegado recientemente a Buenos Aires, declaraciones halagüeñas so[illegible]

Distribución de semillas

[illegible]

Exposición de Tacuarembó

[illegible]

ESTADO DE LAS SEMENTERAS

TRIGO Y LINO

[illegible]

nuestro país y los puertos europeos, con las mejores perspectivas para el productor argentino, que encontrará la oportunidad de resarcirse fácilmente de los sacrificios realizados durante muchos años."

CAMPOS Y HACIENDAS

OPERACIONES REALIZADAS

El señor Domingo Etchegoimberry acaba de comprar al señor Héctor Clara una fracción de campo compuesta de 128 hectáreas, situada en San Gregorio, 3.a sección del departamento de San José, pagando por ella á razón de 70 pesos la hectárea. Intervino en esta operación el señor Jorge Arias.

Exposición de Concordia

Buenas perspectivas

La fijación de la fecha definitiva del torneo interprovincial ganadero á celebrarse en la ciudad de Concordia, ha dado origen á un período de inusitada actividad y movimiento en las más importantes poblaciones rurales de esa región.

La comisión organizadora del torneo finaliza sus preparativos y trabaja sin descanso en la habilitación de alojamientos para los productos cuya llegada se espera aún.

Los hacendados y agricultores, por su parte, demuestran especial interés, no solo porque son en su mayoría expositores, sino también porque se proponen hacer importantes adquisiciones para el mejoramiento de sus planteles.

El entusiasmo se ha intensificado en estos últimos días y puede asegurarse que nada podrá restar importancia al éxito del torneo.

[illegible]

Mercado de cereales

[illegible]

Maíz para Agosto, Setiembre y Octubre a $ 5.60.

Maíz para Noviembre a $ 5.10.

Lino para Setiembre y Octubre á $ 10.20.

En la bolsa de cereales se han hecho las siguientes operaciones:

1389 bolsas de trigo barleta en el Once de $ 9.00 a $ 10.65.

525 bolsas de trigo barleta en Sola de $ 9.40 a $ 10.10.

1369 bolsas de trigo ruso en el Once de $ 8.75 a $ 10.10.

Asociación Rural de Tranqueras

[illegible]

ENTRADA DE FRUTOS Y CEREALES

Día 22

Por Estación Central — 71 atados lanares, 43 cueros vacunos secos, 3 cueros potros, 1 atado becerros, 521 bolsas trigo, 750 id maíz, 29 id avena 14 id joyo.

VAPORES

BANCOS

El ahorro no requiere un valor ni una inteligencia superiores, ni ninguna virtud sobrehumana. Solo requiere sentido común y el poder de resistir a fruiciones egoistas. Realmente, el ahorro no es sino el sentido común en acción por un ejercicio cotidiano.

Las personas que gastan todo lo que ganan, tienen que ser necesariamente débiles é impotentes, esclavos del tiempo y de las circunstancias.

Samuel Smiles (EL AHORRO.)

Las ventajas positivas del ahorros y las facilidades para practicarlo y estimularlo, quedan ampliamente evidenciadas con las ALCANCIAS que entrega el

Banco de la República

á toda persona que deposite DOS PESOS en la

CAJA DE AHORROS

Esos dos pesos ganan interés y el depositante puede retirarlos en cualquier momento.

Los saldos del dinero ganarán intereses de acuerdo con la siguiente escala:

De $ á 300 6 o|o anual
» » 301 » 1.000 5 » »
Por mayor suma Convencl.

Artículo 12, párrafo 2.o de la Ley Orgánica del Banco de la República.
El Estado responde directamente emisión, depósitos y operaciones que realice el Banco.

Banco de Cobranzas, L. y Anticipos

CALLE SARANDI 412

Directorio: José A. Ferreira, doctor Alberto García Lagos, don Antonio F. Braga, don Eduardo Foresti doctor Joaquín Secco Illa, don Pedro N. Crosta, don Alberto Basso.

Administración de propiedades—Se encarga de la cobranza de alquileres, corriendo con todo lo inherente á la locación.

Sección Ventas—Se encarga de la venta y administración de las ventas á plazos.

Giros—Expide letras sobre todas las ciudades de Europa, como también sobre todos los pueblos de Italia que tengan oficinas de Correos y República Argentina.

Cajas de Seguridad—El Banco tiene establecida una Sección de Cajas de Seguridad que arrienda módicamente para custodia de títulos y valores.

TARIFAS

Por la cobranza de alquileres—Del 2 al 4 o|o, según su importancia.

Cobranza—De ventas á plazos, 2 o|o
Idem de cuentas comerciales convencional.
Idem Cupones de Deuda, intereses de Hipoteca, convencional.

TASA DE INTERESES

Abona por depósitos á plazo fijo:
A 3 meses. . . . 4 o|o
A 6 meses. . . . 5 o|o
Por más tiempo. . Convencional

ANTICIPOS

Sobre alquileres, arrendamientos de campos y ventas á plazos; en anticrésis, hipotecas y en cuentas corrientes.

Alfredo Echevarría, Gerente.

1781-pte.

Banco Anglo Sud-Americano Ldo.

al cual está incorporado el

London Bank of Mexico & South America Ltd

Capital autorizado. £ 5.000.000 —
Idem suscripto. . » 4.500.000 —
Idem emitido. . » 2.250.000 —
Fondo de Reserva. » 1.560.000 —

Casa Matriz — Old Broad Street, Londres E. C.

Sucursal París—19 Boulevard des Capucines y 23 Rue de la Rue de la Paix.

Sucursal Hamburgo — Núm. 3 Adolpsplatz.

Agencia de Nueva York — 0 Wall Street.

Sucursales: Montevideo, calle Zabala núm. 1502.

Chile: Antofagasta, Chillan, Concepción, Copiapó, Coquimbo, Iquique, La Serena, Punta Arenas, Santiago, Valparaíso, Talcahuano.

Argentina: Bahía Blanca, Buenos Aires, Mendoza, Río Gallegos, Rosario de Santa Fe, San Rafael.

Agencia en Bolivia: Oruro.

Banqueros en Londres: Bank of England; Barcley y C.o Ltd.; Capital Cuonties, Bank Ltd.; London County y Westminster Bank Ltd.

El Banco emite transferencias telegráficas, letras de cambio y cartas de crédito sobre el extranjero. Se encarga de la compra y venta de títulos, cobro de dividendos, negociación y cobro de letras de cambio, cupones y títulos sorteados y operaciones bancarias en general.

Abre cuentas corrientes y recibe depósitos por plazos convencionales en condiciones que pueden solicitarse en el mismo Banco.

Montevideo, 11 de Enero de 1912.

LA GERENCIA.

193-pte.

Banco FRANCES, SUPERVIELLE & Cia

Establecido en el año 1887 — 423-25 de Mayo 427 — Montevideo

En comunicación directa (por un servicio telegráfico especial) con su casa de Buenos Aires: SUPERVIELLE & Cia. - 150 San Martín 154

OPERACIONES

Descuentos, cobros, compra y venta de títulos y monedas extrangeras, cartas de crédito, órdenes de bolsa, cauciones de títulos cotizables en la Bolsa, giros sobre el interior y Exterior, cobro de cupones, custodia de títulos de renta. Recibe dinero en cuenta corriente y á plazo fijo y efectúa toda clase de operaciones bancarias.

Se ocupa de todo lo que se relaciona con la administración de propiedades, tanto urbanas como rurales, venta (por cuenta de terceros) en remate ó particularmente: colocación de dinero en hipoteca, representaciones (ver aviso Vapores).

Posée una completa instalación de Cajas de Seguridad y ofrece al público pequeñas ALCANCIAS destinadas á acumular fondos en Caja de Ahorros: por los que abona: 6 o/o de interés anual hasta la suma de $ 1.000, disponibles para el depositante en cualquier momento.

Atiende por teléfono: órdenes relacionadas con las diversas Secciones del Banco y facilita detalles sobre cualquier asunto referente á las mismas

JUAN M. GORLERO
Gerente

396pte.

London & Brazilian Bank, Limited

ZABALA, 1477

Capital suscripto (125.000 acciones de £ 20 c|u) . . . . £ 2.500.000
Capital integrado . . " 1.250.000
Fondo de reserva . . " 1.400.000

CASA MATRIZ
7, TOKENHOUSE YARD, LONDRES

Sucursales:

REPUBLICA ARGENTINA — Buenos Aires, Rosario de Santa Fe.
BRASIL — Río de Janeiro, Pará. Manáos, Ceará, Pernambuco, Bahía, Santos, Sao Paulo, Curityba, Río Grande do Sul, Porto Alegre.
FRANCIA — París (5 Rue Scribe).
ESTADOS UNIDOS — Nueva York (Agencia) 92, Beaver Street.
PORTUGAL — Lisboa, Oporto.

El Banco tiene corresponsales en Austria, Bélgica, Francia, Alemania, Italia, Portugal, España, Sud Africa, Turquía, Syria, Australia, Nueva Zelandia.

El Banco emite giros sobre las ciudades y pueblos principales de los países que preceden.

Tasa de intereses

El Banco abona:
En cuenta. Depósito á retirar con 30 días de aviso . . 3 o|o anual
En cuenta. Depósito á retirar con 60 días de aviso . . 4 " "
En cuenta. Depósito á 3 meses fijo. . 4 " "
En cuenta. Depósito 6 meses fijo . . 4 1|2 " "
En Caja de Ahorros hasta $ 10.000. . 4 " "

Por Depósitos á mayor plazo convencional.

Se encarga de toda clase de negocios bancarios.

F. B. Hill, Gerente.
3.940-pte.

Banco Italiano del Uruguay

CALLE CERRITO N.o 428

Sucursales en Paysandú y Mercedes

DIRECTORIO—Presidente, J. A. Crispo Brandis; vice-presidente, Buenaventura Caviglia; secretario, Luis Gaminara; director-gerente, Alejandro Tálice; vocales: Carlos Anselmi, Héctor Trabucati y Vicente Costa.

Capital autorizado . . $ 5.000.000.00
Id realizado . . " 3.000.000.00
Fondo de Reserva $ 872.500.00
Fondo de Previsión " 150.000.00 " 1.022.500.00

Corresponsal especial de la Banca d'Italia y Banco Napoli.

Para remesas y Giros Postales sobre todas las ciudades y pueblos de Italia.

El Banco emite: Cartas de crédito, transferencias telegráficas, letras de cambio a la vista y a plazo sobre los principales Bancos y banqueros de Italia, Inglaterra, Francia, Alemania, Austria, Bélgica, República Argentina, Brasil, etc., y dá Giros Postales sobre todos los pueblos de Italia, Trípoli, Tobruck, Bengasi, Derna y Homs; España, Francia y sus respectivas colonias.

Se ocupa en general de todas las demás operaciones de Banco.

Para comodidad de los trabajadores, el Banco está abierto todos los domingos de 10 a 11 a. m. para el servicio de Caja de Ahorros y giros sobre Italia y exterior.

Tasa de intereses—Hasta nuevo aviso:

PAGA

Por depósitos en cuenta corriente a la vista 1 " "
A retirar 30 días de aviso . . . 4 o|o " "
3 meses. . . . 4 " "
Id id de 6 meses. 5 " "
Id id de 1 año. . 5 1|2 " "

Caja de Ahorros — Recibe cualquier cantidad y paga los intereses siguientes:

Sobre depósitos a la vista después de 30 días cumplidos. . . . 1 0|0 anual
Sobre depósitos de 3 meses. . . 3 " "
Id id de 6 meses. 4 " "

COBRA

Anticipos en cuenta corriente. . Convencional

Administración de propiedades. — El Banco, desde hace tiempo, se ocupa de la administración de propiedades, mediante una módica comisión, teniendo instalada una Oficina especial, la que se encarga, además, del cobro de alquileres y remesa de fondos a cualquier punto de la República y el extranjero, a indicación de los interesados.

Deuda Italiana. — El Banco compra y vende por cuenta de terceros, dichos títulos, y hace el servicio de intereses en el Río de la Plata de acuerdo con la Banca d'Italia del Reino Italiano.

Caja de Seguridad. — El Banco alquila al público a precios módicos, cajas de seguridad de varios tamaños, instaladas en el subsuelo de su propio local, de absoluta seguridad, contra incendio, robo, etc.

9pte.

Banco Hipotecario del Uruguay

MISIONES N.os 1429|39

Préstamos hipotecarios hasta 30 años de plazo—Interés y comisión: siete por ciento anual.

Este Banco ofrece préstamos hipotecarios hasta 30 años de plazo, pudiendo el tomador del préstamo cancelarlo en cualquier momento, sin pagar más interés que hasta el día de la cancelación.

La cuota, en los préstamos rurales se abona por semestre vencido, á razón de $ 40.09 por cada mil pesos, ó sea á razón de $ 80.18 anuales, comprendido el interés, la comisión del Banco y la amortización del préstamo. En las urbanas, la cuota se abona por trimestre vencido, pagándose $ 19.99 por cada mil pesos, ó sean $ 6.66 por mes. Ambas cuotas pueden pagarse, si se quiere, mensualmente.

El Banco admite amortizaciones extraordinarias, en Títulos ó en efectivo, en cualquier momento, pagándose, después, la cuota, solamente sobre el saldo que resulte.

Le Banque de París et des Pays Bas, de París, atiende el servicio de cupones de los Títulos Hipotecarios, por intermedio de sus sucursales de Amsterdam, Bruselas y Ginebra; y la Banque d'Anvers y la Banque Centrale Anversoise de Amberes, hacen el pago de esos cupones en dicha plaza.

Gustavo Déffés, gerente.
3961-pte.

Banco Español del Río de la Plata

ESTABLECIDO EN 1886

CALLE 25 DE MAYO ESQ. ZABALA

Agencia N.o 1, Avenida 18 de Julio N.o 1499, esquina Vazquez.
Agencia N.o 2, Avenida General Rondeau N.o 1665.

CASA MATRIZ

BUENOS AIRES—Reconquista número 200.

Capital suscripto . . . $ arg. c|l. 100.000.000.—
Capital integrado . . . " " " 97.537.910.00
Fondo de reserva . . . " " " 45.224.184.74
Prima á recibir . . . . " " " 1.477.254.00

OPERACIONES DEL BANCO

Hace por cuenta propia y por comisión de terceros toda clase de operaciones bancarias. Además, puede aceptar representaciones industriales y comerciales, consignaciones de mercaderías, todo género de comisiones de carácter comercial y en general todo negocio lícito.

SUCURSALES

EN EUROPA—Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Hamburgo. Londres, Madrid, París, San Sebastián, Valencia, con una agencia en el puerto El Grao y Vigo.

EN EL BRASIL.—Río de Janeiro, San Pablo y Santos.

EN LA ARGENTINA.—Adolfo Alsina, Bartolomé Bavio, Bahía Blanca, Balcarce, Bartolomé Mitre, Carlos Casares, Concordia, Córdoba, Coronel Suarez, Dolores, Gualeguaychú, La Plata, Lincoln, Lomas de Zamora, Luján, Mendoza, Mercedes (Buenos Aires), Mar del Plata, Mercedes (Buenos Aires), Mar del Plata, Mercedes (San Luis), 9 de Julio, Pergamino, Pehuajó, Posadas, Rivadavia, Rosario de Santa Fe, con una agencia; Rafaela, Salliqueló, Salta, San Juan, San Luis, San Nicolás, San Rafael, Santa Fe, Santiago del Estero, San Pedro, Tres Arroyos, Tucumán Villaguay.

AGENCIA EN BUENOS AIRES. — N.o 1, Pueyrredón 183; N.o 2, Almirante Brown 1422; N.o 3, Vieytes 2000; N.o 4, Cabildo 2091; N.o 5, Santa Fe 1909; N.o 6, Corrientes 3309; N.o 7, Entre Ríos 701; N.o 8, Rivadavia 6902; N.o 9, Triunvirato 802; N.o 10, Bernardo de Irigoyen 1300; N.o 11, Caseros 2903; N.o 12, Chacras 1357; N.o 13, Bolívar 399; N.o 14, Belgrano 2244; N.o 15, Bernardo de Irigoyen 119; N.o 16, Reconquista esquina Santa Fe.

Corresponsales directos en Europa, Asia, Africa, América del Norte y del Sur, etc.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable, compra y vende títulos y valores cotizables en las plazas comerciales. Cobranzas y cupones y dividendos. Se reciben valores y títulos en custodia. Descuento y cobranzas de pagarés y letras. Se reciben depósitos, hasta nuevo aviso, en las condiciones siguientes:

En cuenta corriente. 1 o|o anual
Depósitos á 30 días 1 1|2 " "
" " 60 días 2 1|2 " "
" " 90 días 3 1|2 " "
" " 180 días 4 " "
" " 1 año 4 1|2 " "
" " 2 años 5 1|2 " "
" " 3 años 5 1|2 " "
" " 4 años 6 " "
Depósito á premio con libreta, desde $ 10 á $ 10.000, después de 60 días. 4 " "

COBRA

En cuenta corriente, convencional.
En descuentos generales:

Los señores accionistas tienen derecho, de acuerdo con el artículo 23 de ls Estatutos, á depositar sin comisión alguna, acciones en las cajas del Banco.

Montevideo, Agosto 28 de 1914.

La Gerencia.

Banco de la República O. del Uruguay

Fundado por ley de la Nación de fecha 4 de Agosto de 1896

Capital autorizado.. $ 20.000.000.00
integrado... " 12.062.757.88

CASA CENTRAL: ZABALA 79

Agencia: Av. General Rondeau 366

SUCURSALES—En Salto, Paysandú, Mercedes, Melo, San José, Minas, Durazno, Rosario, Florida, Guadalupe, Colonia, Maldonado, Trinidad, Tacuarembó, Rivera, Rocha, Treinta y Tres, San Eugenio, Fray Bentos, José Batlle y Ordóñez, Carmelo, Dolores, San Carlos, Sarandí del Yí y Tala.

OPERACIONES DEL BANCO

Cuentas corrientes en oro y plata

Descuentos de documentos de comercio.

Cartas de crédito y órdenes telegráficas sobre las plazas comerciales de Europa y América.

Giros sobre el exterior: Sobre todas las ciudades de Europa y pueblos de España, Italia, Francia, Bélgica, Suiza, República Argentina, Brasil, etc.

Giros, órdenes telegráficas, transferencias sobre todas nuestras sucursales, mediante pequeñas comisiones.

Cobranzas de cupones y dividendos, encargándose de remitir su importe al punto que se le designe.

Cobranzas de letras y pagarés por cuenta de terceros.

Títulos en custodia. Compra y venta de títulos.

La Casa Central hasta nuevo aviso

ABONA

En cuenta corriente á oro . . . . 1 por ciento
fijo, 3 meses . . . 4 " "
Id id id 6 meses. . . 4 " "
Id id id mayor plazo. Convencional
En Caja de Ahorros. 3 por ciento
En Sección Alcancías, de $ 1 á 300. . . 6 " "
Id id id de $ 301 á 1000. . . . . . 5 " "
Id id id mayor suma. Convencional

COBRA

Por descubierto en cuenta Corriente á oro. . . . . . . Convencional
Id id con garantía de valores. . . . . . "
Descuentos y cauciones . . . . . . "

Horas de oficina: de 10 a. m. á 3 p. m.
Sábados: de 10 a. m. á 1 p. m.

Ley Orgánica del Banco de la República de 17 de Junio de 1911

Artículo 12—La emisión tendrá prelación absoluta sobre las demás deudas simples del Banco.

El Estado responde directamente de la emisión, depósitos y operaciones que realice el Banco.

Jorge West,
Gerente,

Banco de Londres y Río de la Plata

418 — CALLE CERRITO — 418

Agencia: Río Negro esquina Miguelete

Casa matriz en Londres.—Sucursales en Francia, París.—Bélgica, Amberes.—República Oriental del Uruguay, Paysandú, Salto. — República Argentina, Buenos Aires, Barracas al Norte, Once de Setiembre, Boca, calle Santa Fe núm. 2122, calle Bernardo Irigoyen núm. 1138; Rosario de Santa Fe, Mendoza, Bahía Blanca, Concordia, Córdoba, Tucumán, Paraná.—**Brasil** Río de Janeiro, Santos, Sao Paulo, Pernambuco, Bahía, Pará, Curityba, Victoria, Manaos (Agencia).—**Chile**, Valparaíso.—**Agencia en Nueva York.**

Capital autorizado: £ 4.000.000 ó sean $ 18.800.000.
Capital suscrito: £ 3.000.000 ó sean $ 14.100.000.
Capital integrado: £ 1.800.000, ó sean $ 8.460.000.
Fondo de reserva: £ 2.000.000, ó sea $ 9.400.000.

El Banco da y toma giros y emite cartas de crédito sobre las principales ciudades de los países siguientes: Inglaterra, Escocia, Irlanda, Estados Unidos de América, Francia, Alemania, España, Italia, Austria, Bélgica, Holanda, Portugal, Rusia, Suiza, Dinamarca, Argentina, Brasil. Chile. Perú, Paraguay, Islas Canarias, Africa, Australia, etc.—También expide Giros Postales sobre todos los pueblos de Italia que tengan Oficina Postal y en general se ocupa de toda clase de operaciones bancarias.

TASA DE INTERESES

Se abona (según cantidad)

Por depósitos á 30 días de aviso 1 o|o anual.
Por depósitos á 3 meses fijos 3 o|o anual.
Por depósitos á 6 meses fijos 4 o|o anual.
Por depósitos á 12 meses fijos, 4 o|o anual.

EN CAJA DE AHORROS CON LIBRETA

A vencer cada 3 meses, 3 o|o anual.
A vencer cada 6 meses, 4 o|o anual.
A vencer cada 12 meses 4 o|o anual.

SE COBRA

Por adelantos en cuenta corriente, 9 o|o anual.
Por descuento de vales ó conformes, convencional.

Montevideo, Marzo 30 de 1912.

Eduardo Richards,
Gerente.

4-pte.

Banco Alemán Transatlántico

ZABALA 1465—MONTEVIDEO

CASA CENTRAL
Deutsche Uebersecische Bank Berlin
CAPITAL: Mrs. 30.000.000

Sucursales en la República Argentina: Buenos Aires, Bahía Blanca, Córdoba, Mendoza, Rosario de Santa Fé, Tucumán. — Chile: Valparaíso, Antofagasta, Concepción, Osorno, Iquique, Santiago de Chile, Temuso, Valdivia y Arica. — Brasil: Río de Janeiro, San Paulo, Santos. — Uruguay: Montevideo. — Perú: Lima, Callao, Arequita, Trujillo. — España: Madrid, Barcelona. — Representación en Méjico: Banco Mejicano de Comercio e Industrias.

TASA DE INTERESES

Abona:
Por depósitos en cuenta corriente a la vista. . . 1 0|0 anual
Por depósitos a retirar con 30 días de aviso . . . 1 1|2 " "
A plazo fijo de 3 meses. . . . 3 1|2 " "
Id id id id 6 id. . 4 " "
Id id id id 1 año. . 4 1|2 " "
En Caja de Ahorros desde $ 5.00 hasta $ 10.000. . . 4 " "
Por saldos deudores en cuenta c'te. Convencional
Por descuentos en conformes o vales. . . "

El Banco gira Letras de Cambio, Cartas de Crédito y Transferencias sobre las principales ciudades del mundo; también expide VAGLIAS POSTALES, sobre todos los pueblos de Italia, Rusia y Austria que tengan Oficina de Correos. Autorizados por el Banco de España en Madrid para girar sobre todas sus sucursales.

En general, el Banco se ocupa de toda clase de operaciones bancarias.

957-pte.

REMATES

José B. Gomensoro

De buenos Muebles

1 piano eléctrico con 100 piezas, amueblados completos de sala y dormitorios y variedad de artículos. En mi salón de ventas, calle Piedras N.o 318,

EL VIERNES 25 del corriente, á la una de la tarde, empezaré la venta á la más alta postura, de todos los buenos muebles y objetos que estarán á la vista la víspera de remate.

Exijo seña en dinero al que compre.

La entrega al día siguiente.

4110-Set.25.

JOSE B. GOMENSORO

De UN Terreno

En la Villa del Cerro, con frente al Oeste, a la calle Grecia, por donde corre el eléctrico — Venta en el mismo.

EL DOMINGO 27 del corriente, á las 4 de la tarde, remataré á la más alta postura, sin base de ninguna clase, al contado. Este solar que mide 10 mts. 737 mil. de frente al Oeste á la calle Grecia, cerca de la calle Bolivia, por 34 m. 36 de fondo.—Area: 368 metros 94 dec.

Con cerco.

TITULOS BUENOS

Gastos de escritura y certificados por cuenta del comprador.

Garantía de la oferta: el o|o del precio de venta. 4109-Set.27.

Carlos y A. B. Larriera

En la Feria del "Local Luis Bello"

ESTACION PINTADO

El Domingo 27 de Septiembre de 1914

Remate de Haciendas

Dirigir los pedidos de inscripción á José Bello, Estación Pintado. A los martilleros, Montevideo, San José número 1143. 3996-Sb.26.

José L. Laugarou

HOY

El Jueves 24 de Setiembre

A LAS 2 DE LA TARDE

EN LA ADUANA

Frente al Depósito Aduana Nueva N.o 1

CHAMPAGNE Y OPORTO

de buena clase y de marcas conocidas y muy acreditadas.

Por cuenta y orden de la

Compañía Comercial Anglo Sud Americana

Ojo, señores comerciantes

Llamo la atención de todos los interesados, pues tengo orden de liquidar á cualquier precio:

Detalle:

F. O. P., 50 cajones Oporto "Fino Old Port".
50 id id Very Choice Port.
40 cajones champagne Carte D'or, Reims, Rouvert pére & fils, en botellas grandes.
10 id id id en 1|2 botellas.
40 id champagne Rouvert pére & fils, Reims doux, botellas grandes.
10 id id id, en 1|2 botellas.
40 id id Roulert pére & fils, Reims, demi-sec, botellas grandes.
5 id id id id en 1|2 botellas.

Venderé despachado ó en depósito, á rebajar derechos.

Venta al contado en oro sellado. La entrega una vez concluído el remate. Pediré garantía á todo comprador.

4083-Set.24.

JOSE L. LAUGAROU

EL VIERNES 2 de Octubre

A las 3 de la tarde

EN MI TATTERSALL

Calle Agraciada, 50

esquina Cuareim

De toros Durham y Hereford Carneros Lincoln y Romney Marsh

Importados de Inglaterra y adquiridos en las mejores Cabañas

Por los señores Sidey y Poels

Toro Durham rosillo "Strowan Marquis" 22 nacido en Mayo de 1911.
Toro Durham, colorado, "Raymond", nacido en Junio de 1911.
Toro Durham, blanco, "Ballymoil Gerald", nacido en Abril de 1913.
Toro Hereford, "Master John", nacido en Enero de 1912.
10 carneros Lincoln de 4 dientes y 10 Romney Marsh de 4 dientes.

Por el señor A. J. Marshall

Toro Durham "Lascelles", colorado, nacido en Marzo de 1912.
Toro Durham, "Vampire", rosillo, nacido en Julio de 1912.
Toro Durham, "Rolands Pride", colorado, nacido en Junio de 1912.
Toro Durham, "Prince Rupert", colorado, nacido en Mayo de 1913.
Toro Durham, "Vanquish", colorado, nacido en Mayo de 1913.

Por el señor William Candy

10 carneros Lincoln y 10 Romney Marsh de 2 y 4 dientes.

NOTA — En Exposición todos los días de 9 á 12 y de 2 á 6 p. m.

Venta al contado en oro sellado. La entrega una vez concluído el remate. Comisión de 3 o|o á cargo del comprador. 4100-O.2.

Antonio Ginesta

JUDICIAL

Por orden del señor Juez Letrado de Comercio de primer turno, dictada en los autos seguidos por don Eugenio Robert y C.a contra don Jorge Victor Brauer y C.a.

EL MARTES 29 de Setiembre á las 3 p. m. En la puerta del Juzgado, calle Rincón 478.

Del derecho de la Marca de fábrica de la preparación denominada Maltina Brauer, conocido y recomendado medicamento recetado por todo el Cuerpo Médico. Tasado en la suma de mil pesos. Base de venta: las dos terceras partes. Se dará el diez por ciento de seña.

Los antecedentes pueden verse en la Oficina del Juzgado mencionado. Por otros informes, al martillero, calle Rincón núm. 480.

4076-St.27.

Santiago Garavagno

JUDICIAL

De 2 Propiedades

AL MEJOR POSTOR

Calle CHUY, 13
Barrio Diego Lamas
y Calle LA PRENSA, 254
Barrio Tribuna

La primera tiene cinco piezas (tirantería de hierro), cocina, despensa, cuarto de baño, claraboya en el primer patio, fondo con gallinero, aguas corrientes y demás comodidades.

La segunda comprende tres habitaciones, cocina, un galpón, jardincito al frente y terreno baldío al fondo.

EL DIA VIERNES 8 de Octubre, á las 4 p. m., en las puertas del Juzgado de lo Civil de 1er. turno, calle Rincón N.o 472, de acuerdo con lo dispuesto en el siguiente:

EDICTO—Por disposición del señor Juez de lo Civil é Intestados de primer turno, doctor don Luis María Gil, dictado en los autos caratulados "Amadeo Meconi, Sucesión", se hace saber al público, que el día ocho del entrante mes de Octubre, á las cuatro de la tarde y en la puerta del Juzgado, calle Rincón, número cuatrocientos sesenta y dos, se procederá por el martillero don Santiago Garavagno, asistido del Actuario y Alguacil del Juzgado, á la venta en remate público y al mejor postor, de los siguientes bienes: a) Un solar de terreno con el edificio y demás mejoras que contiene, señalado con el número cinco de la manzana letra I, del Barrio Diego Lamas, en este departamento, según plano del agrimensor don Guillermo P. Rodríguez, en Febrero de mil ochocientos noventa y nueve, compuesto de una superficie de doscientos treinta y un metros, ochenta y ocho decímetros; teniendo ocho metros, cincuenta y nueve centímetros de frente al Norte sobre la calle Chuy; veinticuatro metros sesenta y cuatro centímetros en el costado Este por donde linda con el solar número cuatro; veinte y nueve metros, veintiséis centímetros en el costado Oeste, lindando con el solar número seis y nueve metros sesenta centímetros al Sud, lindando con don Francisco Piria. b) Un terreno con edificio y demás mejoras que contiene, situado en el Barrio "Tribuna", á inmediaciones de Punta Carretas en este departamento, señalado con el número veinte y uno de la fracción letra F., en el plano levantado en Mayo de mil novecientos siete, por el agrimensor don Juan Mier; compuesto de una superficie de doscientos sesenta y seis metros once decímetros, que se deslindan así: ocho metros, ochenta y cinco centímetros de frente al Sud sobre la calle La Prensa, ocho metros cincuenta y nueve centímetros en la línea del fondo al Norte lindando con el solar número veinticuatro; veintinueve metros ochenta y seis centímetros en la línea del Oeste, lindando con parte del solar número veinte, y treinta y dos metros, dies centímetros en la línea del Este, lindando con el solar número veintidós. Se previene: Primero: Que los mejores postores deberán oblar el diez por ciento de sus ofertas en el acto de serles aceptada, á los efectos de lo dispuesto en el artículo novecientos diez y nueve del Código de Procedimiento Civil. Segundo: Que los títulos y demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuaria de este Juzgado, calle Rincón número cuatrocientos setenta y dos, á disposición de los interesados.—Montevideo, Setiembre 22 de 1914.—Patricio A. Pereira, actuario.

NOTA—Más informes, en mi escritorio, Juncal 1423.—Teléfono: La Uruguaya 1986, Central. 4108-Oct.8.

RAMON SIENRA

Grandes remates de mercaderías

En mi casa, Rincón N.o 449—Lunes, Miércoles y Viernes á la 1 1|2 en punto.

Ramon Sienra

Importante remate de MERCADERIAS

En mi casa calle RINCON 449

El Viernes 25 de Setiembre á la 1 1|2 en punto

Por exclusiva orden de una casa importadora, que pondrá en venta su selecto surtido para la estación de verano. Detalle por los carteles.

4105-Set.25.